



Sonntagsfrühstück

Ungewohnt für academixerin Hannah Blank: Vor dem Solodebüt hat sie sogar Lampenfieber! **SEITE 4**



Netzwerker

Marcel Peege aus Petersberg bei Döbeln ist Hip-Hopper und Deutscher Vizemeister im Scratchen. **SEITE 6**



Reisetipp

Blicke auf den Atlantik und bizarre Landschaften am Fernwanderweg in Portugal. **SEITE 11**

Am Wasser

Mit „Roßwein kommt in Fluss“ bewirbt sich die Stadt bei einem Innenstadt Wettbewerb. Michaela Neubert (l.) und Madlen Trienitz geben Auskunft.

MEHR AUF SEITE 2



Foto: Norbert Millauer

Finanzspritze für Senioren-Projekt

Wie **SPORTVEREINE** ältere Mitglieder auch bei nachlassender Beweglichkeit oder Orientierung halten können

REGION DÖBELN. Erfolg für den Kreissportbund: Das Projekt „Dabei bleiben – Sport für Senioren“ erhielt in der Kategorie „Lebensräume gestalten“ ein Preisgeld von 5000 Euro. Hinter dem Titel steht eine Frage, die für viele Vereine zunehmend wichtig wird: Wie können ältere Mitglieder auch dann Teil ihrer Sportgruppe bleiben, wenn Beweglichkeit, Orientierung oder Ge-

dächtnis nachlassen? Das Projekt soll Übungsleiterinnen und Übungsleitern dafür praktische Hilfen an die Hand geben. Dabei geht es beispielsweise um verständliche Erklärungen, wiederkehrende Abläufe, geeignete Übungen und einen sicheren Umgang mit ungewohnten Situationen. Der Kreissportbund hat bereits Seminare für Übungsleiter und Interessierte angeboten –

zuletzt während der bundesweiten Woche der Demenz. Zudem arbeitet er im Mittelsächsischen Demenznetzwerk mit. Auch Döbeln spielt bei dem Vorhaben eine praktische Rolle. Erfahrungen aus dem Gesundheitssportverein Döbeln und dessen Seniorsport fließen in die Arbeit ein. So soll kein theoretisches Konzept entstehen, sondern etwas, das im Vereinsalltag tatsächlich

genutzt werden kann. Für KSB-Präsident Eric Braun geht es um mehr als Bewegung: „Ein Sportverein ist für viele ältere Men-

schen ein fester Bestandteil ihres Lebens. Dort treffen sie vertraute Menschen und erleben Gemeinschaft.“

REINER KIRSTEN PRÄSENTIERT:
Weihnachten mit Michael Hirte
DAS WEIHNACHTSKONZERT DER GROSSEN EMOTIONEN
Gäste: Linda Feller * Reiner Kirsten & Liane
Sonntag 13. Dezember 26
Beginn: 15.00 Uhr
Hartha - Hartharena
Karten: Stadtinformation Hartha 034328 38331, Stadtinformation Döbeln 03431 579161, DAZ-Shop Obermarkt 8 - 03431 719542, Döbelner Anzeiger-Treffpunkt, Niedemarkt 4 Döbeln, Reisen & Service Ritterstraße 26 - 03431 700845 und an allen bekannten VVK-Stellen

3. DÖBELNER KNEIPENMEILE
Wir sind auch dabei
07. NOV. 2026 **Bürgergarten AB 18:00 Uhr**
ARENA
EAST STREET BAND
on stage ab 18 Uhr
ab 20 Uhr
VVK 12,- € ab 01.10.26
AK ab 14,- €
WWW.DÖBELNER-KNEIPENMEILE.DE

Kostenlos in den Briefkasten?
SachsenSonntag.

Nie wieder feuchte Wände



Ein Einsatz, der sich lohnt: „Unser Verfahren ist preiswert, wirksam, langlebig, wartungsfrei und umweltfreundlich.“

Feuchte Mauern, Salpeter, Schimmel, Modergeruch?

www.drymat.de
Drymat®SYSTEME
Mauertrockenlegung
Angebotspreise für alle Leser!
Techniker Mathias Wiese erreichbar unter Infotel.: 0341 49575318 oder 0176 30305610

ZOO & Co Döbeln
Da geht's Tier gut

WENN WAS NICHT GEHT, DANN MERKE DIR: WÄHLE SCHNELL WALDHEIM 93614!
Neueste Fernseher und Hausgeräte von der IFA eingetroffen
Ihr Service- und Dienstleistungs-Profi
Radio-Hellmuth
Niederstadt 18 • seit 1925 in Waldheim
Wir verkaufen und reparieren für Sie:
• Haushaltsgeräte • Radio
• Fernseher • SAT-Anlagen
• Computer u. v. m.
euronics SERVICE-POINT



Ihr Fahrradspezialist in Döbeln

Unser Angebot für Sie:

20% Rabatt
auf alle vorrätigen
E-Mountainbikes*

* solange der Vorrat reicht



• FAHRRÄDER • SERVICE • ZUBEHÖR
• VERLEIH • GEBRAUCHTFAHRRÄDER
• E-BIKE-SERVICE

Fahrrad-leasing
verschiedener
Anbieter
möglich!

JOACHIM ROLKE Immobilien GmbH

Wir suchen sachsenweit: Ein-, Zwei- und Mehrfamilienhäuser, Bauernhöfe, Eigentumswohnungen, Wochenend- und Baugrundstücke in allen Preislagen sowie landwirtschaftliche Flächen

Lutherstraße 2a, 04758 Oschatz · Tel. 03435/90210
oschatz@rolkeimmobilien.de · www.rolkeimmobilien.de

50 Jahre Wir setzen Umweltschutz durch

Plastikfreie Meere?

SCHAFFEN WIR.

Mach mit. Als Fördermitglied.
Für uns alle. www.duh.de/50jahre

Anzeigenannahme
für Privat- und Zeilenanzeigen

SACHSEN SONNTAG

LVZ Verlagsgebäude,
Peterssteinweg 19,
04107 Leipzig

Weitere Geschäftsstellen:

Borna/Geithain
Brauhausstraße 3,
04552 Borna

Döbeln
Obermarkt 8,
04520 Döbeln

Altenburg
Tourismusinformation,
Markt 10, 04600 Altenburg

Kostenlose Servicehotline:
0800/2 18 10 40

www.sachsen-sonntag.de

Ob lokale oder überregionale Zielgruppe – nachhaltig wirksam in Vermarktung, Verkauf und Imagebildung.

sachsen-medien.de

06.–15. November 2026

SACHSENS GRÖSSTE WEIHNACHTSAUKTION

lvz-auktion.de

Roßwein soll lebendiger werden

TITELGESCHICHTE: Die Stadt will neue Treffpunkte schaffen. Doch selbst ein erster Preis beim Innenstadtwettbewerb würde für alle Pläne nicht reichen.

ROßWEIN. Auf dem Roßweiner Markt fließt die Freiburger Mulde – zumindest im Kleinform. Das Wasserspiel bildet den Lauf der Freiburger Mulde nach. Genau hier setzt eine Idee an, mit der Roßwein seine Innenstadt verändern will. Madlen Trienitz vom Kulturamt zeigt vom Markt hinunter in die Mühlstraße. Künftig soll sich der Fluss von hier aus weiterziehen – nicht mit echtem Wasser, sondern als farbig gestaltete Spur auf dem Gehweg. „Der Wasserlauf ist ausschlaggebend für das Projekt.“ Mit „Roßwein kommt in Fluss“ bewirbt sich die Stadt beim sächsischen Innenstadtwettbewerb „Ab in die Mitte“. Das diesjährige Motto lautet „Cooler Kern statt grauer Stein“. Roßwein nimmt es ziemlich wörtlich: Der graue Stein vor dem Rathaus soll bleiben, aber entlang der Strecke vom Markt bis zur Mulde deutlich lebendiger werden. Der neue Flusslauf soll mit wetterfester Farbe auf den Boden kommen. Die Spur solle als Symbol für eine neue Begegnungsachse dienen. Darüber plant die Stadt stellenweise Sprühelmente, die Wassernebel erzeugen und an heißen Tagen für Abkühlung sorgen.

Sie führen zunächst vom Markt zum Mühlbrunnen. Wasser führt er schon heute. Was ihm jedoch aus Sicht der Stadt fehlt, sind Menschen, die dort länger bleiben. Das soll sich mit neuen Sitzmöglichkeiten rund um den Brunnen ändern. Roßwein plant gemeinsam mit einer Werkstatt der Diakonie, ein Parklet aus Holz zu bauen. Für Kinder soll außerdem eine kleine Wasser- und Matschstrecke entstehen. Trienitz erinnert daran, welche Funktion Brunnen früher in Städten hatten: Sie waren Orte, „um sich zu treffen, sich auszutauschen und Begegnung zu schaffen“. Gegenüber liegt eine Blühwiese. Noch trennt ein Zaun sie vom Gehweg, doch künftig soll sie begehbar werden und Schautafeln könnten Pflanzen



Die historischen Mühlsteine am Muldenufer sollen Teil der neuen Begegnungsachse werden. Geplant sind dort Sitzmöglichkeiten, Veranstaltungen und ein mobiles „Flussufer-Café“.

Foto: Norbert Millauer

sowie Tiere erklären. „Sie soll also weiterhin eine Blühwiese bleiben“, sagt Hauptamtsleiterin Michaela Neubert. Aus der bisher nicht zugänglichen Fläche soll damit ein weiterer kleiner Aufenthaltsort werden. Auch ein leer stehendes Geschäft entlang der Strecke spielt im Projekt eine Rolle. Im ehemaligen Henwi-Kaufhaus könnte zeitweise ein „Flussladen“ entstehen. Lokale Händler, Künstler oder andere Anbieter könnten die Räume als Pop-up-Store nutzen. Ideen und mögliche Partner gebe es bereits, konkreter will die Stadt dazu noch nicht werden. Je weiter es die Mühlstraße hinuntergeht, desto weniger symbolisch wird das Projekt. Auf einer Grünfläche an der Mulde

liegen mehrere große alte Mühlsteine. Auch sie sollen bald wieder ein echter Treffpunkt werden. Rundherum plant die Stadt eine kleine Kulturrecke. Historische Stadtrundgänge und Wandtheater könnten hier Station machen. Ein ausgebauter Container soll als „Flussufer-Café“ dienen, das Vereine für Veranstaltungen oder gastronomische Angebote nutzen können. „Was in Leipzig oder Dresden selbstverständlich ist, haben wir in Kleinstädten nicht“, sagt Trienitz. „Wir müssen Orte schaffen, an denen Menschen bleiben können.“ Perspektivisch denkt die Stadt außerdem über Treppenstufen hinunter zur Mulde nach, sagt

Trienitz. „Wir haben die Mulde vor der Haustür. Die soll auch erlebbar gemacht werden.“ Dabei denkt Roßwein nicht nur an die eigenen Einwohner. Neubert sieht auch touristisches Potenzial. Wer ohnehin in der Region unterwegs ist, etwa beim nahe gelegenen Karls Erlebnis-Dorf oder an der Mulde entlangfährt, könne einen Abstecher in die Stadt machen. „Es gibt überall viel zu entdecken.“ Bis aus all diesen Ideen ein fertiges Projekt wird, dürfte allerdings Zeit vergehen. Der erste Preis beim Innenstadtwettbewerb liegt bei 60.000 Euro. Für die komplette Umsetzung würde selbst das nicht reichen. Das Geld wäre vor allem „ein Anschub für einen Beginn“, sagt

Trienitz. Manches ließe sich leichter umsetzen: etwa die Öffnung der Blühwiese. Anderes bräuchte mehr Planung und Geld. Für das Flussufer-Café gibt es beispielsweise noch kein baugenehmigungsreifes Projekt. Auch Bürgerbeteiligung und Detailplanung stehen erst noch an. Sichtbar werden könnte eine größere Umsetzung deshalb realistisch im Laufe des Jahres 2027. Und wenn Roßwein bei der Preisverleihung im November leer ausgeht? Dann soll die Idee nicht verschwinden. „Nichts ist umsonst“, sagt Neubert. Der Plan liege dann immerhin auf dem Tisch und könne Stück für Stück weiterverfolgt werden.

BENJAMIN WOOP

Zweites Sinfoniekonzert

DÖBELN. Am 30. Oktober ab 19.30 Uhr lädt das 2. Sinfoniekonzert der Spielzeit 2026/27 im Theater Döbeln zu einem besonderen Abend unter der Leitung von Francesco Cagnasso ein. Der italienisch-schweizerische Dirigent zählt zu den vielversprechendsten jungen Orchesterleitern seiner Generation. Er war Assistenzdirigent beim Luzerner Sinfonieorchester. Zu hören sind Joseph Haydns Sinfonie Nr. 95 in c-Moll, ein bedeutendes Werk

für die Entwicklung der Sinfonie im 18. Jahrhundert. Benjamin Britzens Suite „A Time There Was“, Op. 90, eine lyrische Komposition für Orchester von 1945 über englische Volkslieder. Anton Weberns „Langsamer Satz“ erklingt in einer Bearbeitung für Streichorchester von Gerhard Schwarz, bevor Paul Hindemiths humanistische Sinfonie „Mathis der Maler“, ein bedeutendes Werk des 20. Jahrhunderts, das Konzert beschließt.

EINSENDUNGEN AN UNS

Jedes Wochenende bietet das Team vom SachsenSonntag Ihnen eine reichhaltige Sammlung von Geschichten, Veranstaltungen und Terminen aus Ihrer Region. Wir sind stolz darauf, Ihnen nicht nur über die großen Ereignisse zu berichten, sondern auch die kleinen, oft übersehenen Geschichten des Alltags in den Vordergrund zu stellen. Die Vielfalt unserer Berichterstat-

tung möchten wir noch weiter ausbauen – und dabei brauchen wir Ihre Unterstützung! Wir laden Sie herzlich ein, aktiv an der Gestaltung unseres Wochenblattes teilzunehmen: Egal, ob Sie spannende Veranstaltungen in Ihrer Stadt oder Gemeinde planen, Rückblicke auf regionale Ereignisse haben oder einfach faszinierende Fotomotive mit ihrer eigenen Geschichte einfangen möchten

– wir freuen uns darauf, von Ihnen zu hören!

Senden Sie uns Ihre Texte und Bilder an endrusszeit.bert@sachsen-medien.de. Dabei sind wir offen für alle Themen, die das bunte Leben in Sachsen widerspiegeln. Auch wenn wir keine Veröffentlichung garantieren können, setzen wir alles daran, Ihre wertvollen Beiträge zu berücksichtigen und in einer zukünftigen Ausgabe zu präsentieren.

ticketgalerie.de

Hautnah

Erleben Sie Ihr Lieblingsevent!

Wir haben die Tickets!

im LVZ Foyer | Leipzig, Peterssteinweg 19
im Barthels Hof | Leipzig, Hainstraße 1
und in allen Shops der Ticketgalerie

0800 2181050*
ticketgalerie.de

Alle Stars. Alle Tickets. Deutschlandweit.

„Cabaret“ nimmt Abschied

Erfolgsmusical letztmals in **DÖBELN** zu erleben

DÖBELN. Ein letztes Mal heißt es am 31. Oktober „Willkommen, bienvenue, welcome“: Denn dann besteht im Theater Döbeln die letzte Möglichkeit, das Erfolgsmusical „Cabaret“ von John Kander, Fred Ebb und Bob Masterhoff zu sehen. In der vergangenen Saison hatte das Mittelsächsische Theater das Werk erfolgreich in der Regie von Johannes Pölzgutter herausgebracht. Die Inszenierung überzeugt unter der musikalischen Leitung von Bennet Eicke-Kava durch ein spielfreudiges Ensemble, mit musikalischer Energie und einer eindrucksvollen Ausstattung. In der Rolle des

Clifford Bradshaw zu sehen ist weiterhin der Musicaldarsteller Chris Green zu sehen und erneut seine musikalische und darstellerische Präsenz auf die Bühne des MiTs bringt. An der Seite von Susanne Engelhardt wird wieder Andreas Kusznick als Herr Schultz zu sehen sein, der zuletzt pausieren musste, nun aber in dieser besonders emotionalen Rolle auf die Bühne zurückkehrt. Anna Burgedt als Sally Bowles und Alexander Donesch als Conférencier komplettieren ein Ensemble, dass in den Vorstellungen sein Publikum begeistern konnte. Beginn der Vorstellung ist um 19.30 Uhr.

Halloween auf der Roßweiner Grafestraße

ROßWEIN. Ein großes Halloweenkinderfest findet am 31. Oktober von 14 bis 20 Uhr auf der Grafestraße in Roßwein statt. Es gibt einen Wettbewerb im Kürbisschnitzen, eine Gruselbastelecke, je nach Wetterlage eine Hüpfburg so-

wie verschiedene Mitmachstationen. Fürs leibliche Wohl sorgen Knippelteig, Bratwurst, Suppe sowie Kaffee und Kuchen. Veranstalter sind die Poststraßengemeinschaft und das Begegnungszentrum Roßwein.

„Vereine – stark für die Region“

Sachsen Medien und die Sparkasse Döbeln haben fünf Vereine mit jeweils 500 Euro unterstützt. Die Übergabe der Schecks Anfang Oktober durch Thomas Gogolla, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Döbeln, und Katrin Wittig, Verkaufsleiterin Sachsen Medien, an den Kulturbund Leisnig, das Tierheim Leisnig, den Verein Dorfleben Zschochau, den Kinder- und Jugendsportclub Döbeln (KJSC) sowie den Anglerverein Wiesenthal war der Abschluss der erfolgreichen Aktion „Vereine – stark für die Region“.

Würdigung des Vereinslebens Um zu würdigen, was mehr als 400 kleine und große Vereine in der Region Döbeln täglich leisten, und ihnen eine Bühne zu geben, war am 29. August in Zusammenarbeit mit der Sparkasse Döbeln eine Sonderbeilage der Sachsen Medien im Sachsensonntag Döbeln, in der Döbeler Allgemeine und im Döbeler Anzeiger erschienen. Mehr als 70 Vereine waren dem Aufruf gefolgt, sich und ihre Arbeit in der kostenlosen Sonderveröffentlichung vorzustellen.

In den nächsten Ausgaben des SachsenSonntag stellen wir die Gewinnvereine vor und berichten unter anderem, wofür sie das Geld nutzen wollen.

Ein sicherer Ort für Tiere in Not

TIERSCHUTZVEREIN „TIERNOTHILFE“ LEISNIG UND UMGEBUNG E.V. kämpft um den Erhalt des Leisniger Tierheimes

LEISNIG. „Das Tierheim in Leisnig ist das 1. Tierheim im Landkreis Döbeln und hat seit Jahren einen guten Ruf. Wir sind hinsichtlich der Mitgliederzahl immerhin der zweitgrößte Tierschutzverein im Raum Leipzig nach Leipzig und vor Zwickau“, sagt Rosi Pfumfel stolz. Die Vorsitzende des Tierschutzvereins „Tiernothilfe“ Leisnig u.U.e.V. weiß aber, dass der Erhalt des Tierheims – vor allem finanziell – längst kein Selbstläufer ist.

„JEDER EURO HILFT“

Deshalb war die Freude groß, als der Verein Anfang Oktober im Rahmen der Aktion „Vereine – stark für die Region“ als einer von fünf Gewinner-Vereinen ausgelost wurde und sich über 500 Euro freuen konnte. Im Rahmen dieser Aktion hat die Sparkasse Döbeln als besondere Wertschätzung insgesamt 2500 Euro für fünf regionale Vereine zur Verfügung gestellt. „Bei dem dramatischen Rückgang an



Katze Mira lebt derzeit im Tierheim Leisnig und sucht ein neues Zuhause. Foto: Tierheim Leisnig

Spenden und der gleichzeitigen Erhöhung aller Kosten ist das Geld für uns Gold wert. Diese Spende hilft uns dabei, unseren

tierischen Bewohnern weiterhin die bestmögliche Versorgung zu ermöglichen und dringend notwendige Instandsetzungsarbeiten im Tierheim anzugehen. Jeder Euro trägt dazu bei, den Alltag der Tiere ein Stück besser zu machen und unser Tierheim als sicheren Ort für Tiere in Not zu erhalten“, sagt Rosi Pfumfel. In den vergangenen beiden Jahren hätte das Tierheim etwa 12.000 Euro Spenden pro Jahr weniger als vorher bekommen – etwa 10 Prozent des gesamten Jahresbedarfes, der bei 120.000 bis 130.000 Euro liegt. „Trotz Geld- und Personalmangel sowie dem Wegfall verschiedener Maßnahmen arbeiten wir beharrlich weiter am Erhalt des Tierheims“, so die Vorsitzende des derzeit 370 Mitglieder starken Vereins, der bereits 1990 gegründet wurde.

30 KATZEN UND HUNDE

Derzeit leben 30 Katzen und zwei Hunde im weitläufigen Tierheim am Eichberg 11 in Leis-

nig. „Vor allem das Interesse an Katzen ist groß, die vermitteln wir bis nach Thüringen und ins Erzgebirge. Da haben wir einen guten Ruf“, sagt Rosi Pfumfel. Das nächste Highlight des Tierheims ist die traditionelle Tierweihnacht am 12. Dezember.

ANDREAS WENDT

Der Tierschutzverein „Tiernothilfe“ Leisnig u.U. e.V. ist auf Spenden angewiesen. Neben Aufwendungen für Tierarzt und Personal sind Futter, Gartengeräte, Reparaturen an den Unterkünften sowie allgemeine Betriebskosten wie Strom und Wasser die ständigen Begleiter. Weitere Informationen unter www.tierheim-leisnig.info Spenden können auf folgende Spendenkonten eingezahlt werden:
Sparkasse
IBAN: DE58 8605 5462 0031 0205 09
BIC: SOLADES1DLN
Volksbanken Raiffeisenbanken
IBAN: DE23 8606 5468 0000 5800 58
BIC: GENODEF1DL1

Döbeln tanzt am 14. November

Startreihenfolge für 65 Formationen aus 20 Vereinen steht fest / **BREAKDANCE-SHOW** mit Heiko Hahnwald

DÖBELN. Insgesamt 65 Formationen aus 20 Vereinen haben sich für das 33. Döbeler Tanzfest am 14. November in Dö-

belns Stadtsporthalle angemeldet. Das sind vier Formationen und zwei Vereine mehr als im vergangenen Jahr. Auch wenn

die Anzahl der Tänzerinnen und Tänzer mit 876 ein wenig kleiner ist als zuletzt – vor allem die Nachmittagsveranstaltung für

die älteren Teilnehmenden wird Durchhaltevermögen von allen in der Halle verlangen.

In neun verschiedenen Startgruppen gehen die Formationen an den Start. In welcher Reihenfolge, das ist jetzt in der Stadtverwaltung ausgelost worden. Die Stadt Döbeln ist Veranstalter des traditionellen Tanzfestes, bei dem eine fünfköpfige Jury unter Vorsitz der Choreografin und Tanzpädagogin Evelyn Iwanow-Heyn Punkte vergibt. Besonders groß ist die Konkurrenz wieder in der Startgruppe der Zehn- bis Zwölfjährigen: 15 Formationen werden dort um die Platzierungen tanzen.

Der Kartenverkauf für die Großveranstaltung ist bereits Geschichte. Ganz bewusst ist der dieses Mal vor die Ferien gelegt worden. Innerhalb einer halben Stunde waren die frei verkäuflichen Tickets für die Nachmittagsveranstaltung ausverkauft. Für die Vormittagsveranstaltung, bei der die Startgruppen 1, 2, 7 und 11 zu sehen sein werden, gibt es noch Karten. Die Hälfte der insgesamt rund 1600

Tickets wird als Kontingent den Vereinen zur Verfügung gestellt. „Es wird sicher auch noch am Veranstaltungstag einzelne Karten geben“, ist sich Christiane Böttger sicher. Die Sachgebietsleiterin Kultur der Stadt Döbeln weiß, dass manchmal nicht alle Karten in den Vereinen abgerufen werden.

Für die 33. Ausgabe des Döbeler Tanzfestes hat der Gastgeber wieder ein kleines Programmhilighlight organisiert: Es

wird eine Breakdance-Show mit Heiko Hahnwald geben. Die Vormittagsveranstaltung beginnt um 9 Uhr. Einlass dafür ist ab 8.30 Uhr. Nach der Siegerehrung wird die Halle komplett geräumt, um sauber zu machen und zu lüften, bevor ab 14.30 Uhr der Einlass für die Nachmittagsveranstaltung startet. Diese beginnt um 15 Uhr. „Wir werden da auch wirklich konsequent sein“, weist Böttger darauf hin, dass Platzreservierungen aus der

Vormittagsveranstaltung heraus für den Nachmittag nicht möglich sind.

Freuen dürfen sich zur 33. Ausgabe des Döbeler Tanzfestes alle Mitwirkenden: Zum ersten Mal gibt es für jede Tänzerin und jeden Tänzer eine Teilnahmeurkunde als Erinnerung an das große Fest „Döbeln tanzt“. Die Vereine können sich diese am Veranstaltungstag an der Kasse abholen.

M. ENGELMANN-BUNK



Auch das 33. Döbeler Tanzfest am 14. November wird zur Mammutveranstaltung werden. Noch mehr Formationen als 2025 sind am Start. Fotos: Sven Bartsch

„Hava Nagila – Jüdische Lieder zu jüdischen Feiertagen“

ROßWEIN. Am 9. November lädt die Kooperation Stolpersteine wie jedes Jahr zu einer Mahn- und Erinnerungsveranstaltung zum jüdischen Leben in Roßwein ein. Wie auch in den vergangenen Jahren wird es an diesem Abend zwei Veranstaltungsteile geben. Das Organisationsteam aus der Kirchengemeinde Roßwein, der Stadtverwaltung und des Döbeler Treibhaus e.V. laden die Roßweiner und Roßweinerinnen dazu ein, sich 18 Uhr in der Mühlstraße 18 um die Stolpersteine der Familie Goldmann zu versammeln und deren Leben in Roßwein zu gedenken.

Es werden an dieser Stelle die von der AG Geschichte des Treibhaus e.V. recherchierten Biografien der Familienmitglieder verlesen. Der Bürgermeister Hubert Paßehr wird den ersten Teil der Veranstaltung eröffnen, Pfarrer Heiko Jadatz spricht Worte des Gedenkens und der Posaunenchor umrahmt die Mahnwache musikalisch. Im zweiten Veranstaltungsteil wer-

den alle Interessierten um 19 Uhr wieder in die Roßweiner Winterkirche am Kirchplatz eingeladen. Der 9. November ist ein besonderer Tag des Erinnerns. Wir erinnern an die Novemberpogrome von 1938, an die Zerstörung von Synagogen, an die Verfolgung und Erniedrigung jüdischer Menschen und an all jene, deren Leben durch den Nationalsozialismus zerstört wurde. Erinnerung bedeutet für uns aber auch, sich den Menschen zuzuwenden und sich bewusst zu machen, was verfolgt und vernichtet werden sollte: jüdisches Leben mit seiner jahrhundertealten Kultur, seinen Traditionen, seiner Religion, seiner Musik und seinen Festen. Deshalb möchten wir an diesem Abend nicht nur zurückblicken, sondern auch etwas von der Vielfalt und Lebendigkeit jüdischer Kultur zeigen.

Olga Vasileva und Mikhail Gantman widmen sich in ihrem Programm den Feiertagen im jüdischen Jahreskalender und entdeckten bei ihren Recher-

chen auch Verbindungen zu deutschen Feiertagen. Der Veranstaltungstitel „Hava Nagila“ stammt aus einem der wohl bekanntesten jüdischen Lieder und bedeutet sinngemäß „Lasst uns fröhlich sein“ oder „Lasst uns feiern“. Es trägt den Gedanken in sich, dass ein Mensch Gott nur aus Freude und einem glücklichen Herzen dienen kann. Olga und Mikhail möchten an diesem Abend Lieder mit uns teilen, die Menschen glücklich und fröhlich machen, auch und besonders wenn äußere Umstände schwierig erscheinen.

Gerade an einem Tag, der uns an eines der dunkelsten Kapitel der deutschen Geschichte erinnert, möchten wir nicht nur über Hass, Verfolgung und Zerstörung sprechen. Wir möchten auch an das Leben erinnern, das hinter den historischen Zahlen und Ereignissen stand – an Menschen, Familien und Gemeinden, an ihre Traditionen und Feste, ihre Lieder, ihre Hoffnungen und ihre Freude. Mit

ihrem Programm „Hava Nagila“ machen Olga und Mikhail jüdisches Leben sichtbar und hörbar.

Im Anschluss an das Programm können die Gäste bei einer Kostprobe von selbst gemachtem Hummus, frischem Brot und Getränken gemeinsam ins Gespräch kommen und den Abend ausklingen lassen.

Mit der Veranstaltung in der Winterkirche beteiligen wir uns am Jahr der jüdischen Kultur in Sachsen. Das Jahr 2026 erinnert an die Gründung des ersten Landesverbandes der jüdischen Gemeinden in Sachsen vor 100 Jahren. Unter dem Titel Tacheles 2026 finden landesweit Projekte, Veranstaltungen und Ausstellungen statt, die die reichhaltige jüdische Geschichte, Kultur und das jüdische Leben in Sachsen zeigen.

KIRCHGEMEINDE ROßWEIN, STADTVERWALTUNG UND DÖBELNER TREIBHAUS

Weitere Informationen:
www.tacheles.sachsen.de

DAS HEIMATPAKET 2026

Jetzt zum Vorteilspreis vorbestellen

Ein Weihnachtspaket voller Spezialitäten aus Mitteldeutschland, Süßes und Deftiges, Pflegendes und Belebendes – für die ganze Familie, Freunde und Bekannte.

Verschenken Sie **28 Produkte**, namhafter Hersteller aus unserer Region und **sparen Sie ca. 75%** bei einem Warenwert von mehr als 200 €. Ihre persönlichen Grüße auf der beiliegenden Weihnachtskarte runden das besondere Geschenk ab.

Regional schenken!
Feine Kostproben aus Mitteldeutschland

Individuell schenken!
Grußkarte möglich

Sparen & schenken!
28 Produkte im Wert von mehr als 200 € – jetzt für nur 49,99 €!

HEIMATPAKET – Weihnachtspost aus der Region

Sichern Sie sich jetzt den Vorteilspreis von nur 49,99 € pro Paket (statt 59,99 €) bis zum 31.10.2026. Ab 30.11.2026 ist das Paket erhältlich!

Jetzt bis zum 31.10.2026 zum Sonderpreis bestellen:

www.lvz-shop.de | im Media Store im LVZ Verlagshaus sowie in den LVZ Geschäftsstellen

Inhalt kann von der Abbildung abweichen. Endgültige Preise entnehmen! LVZ-Veranstaltungen: DÖV, Sachsen GmbH, GutsMuths, 20.10.2025 Drucken

SONNTAGSFRÜHSTÜCK

„Hab meinen Hafen bei den 'mixern gefunden“

HANNAH BLANK über ganz neue Lampenfieber-Erfahrungen, den Einfluss der Oma und die neue Lust auf die eigenen Teenie-Hobbys

LEIPZIG. „Genau genommen ist das Stück schon eine Hommage an meine Oma“, erzählt Hannah Blank mit einem Lächeln – und ergänzt, dass oben in „Casa Blanka“, immerhin ihr Solo-Debüt auf der academixer-Bühne, schon auch die ein oder andere Oma'sche Idee drinsteckt. Nun herrscht eine gewisse Aufregung: Wie wird Oma auf dieses Stück reagieren? Nun, bei der Premiere am Montag, 26. Oktober, wird sie es erleben ...

Dabei ist Aufregung ein gutes Stichwort – auch, weil Hannah Blank eher so eine Art Naturtalent ist, die diese berühmte Angst vor den Brettern, die die Welt bedeuten, nicht kennt. Bis jetzt, wohl gemerkt. Bis zu jenem Moment, an dem sie allein ins Scheinwerferlicht treten wird. „Ein Solostück ist eine ganz andere Hausnummer als das Spielen im Ensemble“, räumt sie ein und ergänzt: „Ja, inzwischen habe ich auch meine ersten Lampenfieber-Erfahrungen gesammelt. Ich fange sogar schon an, vom dem Stück zu träumen ...“ Bloß gut, dass die große Premiere nicht mehr weit hin ist ...

DAS GROBE FINALE EINER KREATIVEN REISE

Die dann wiederum das Finale einer kreativen Reise ist, die Hannah Blank so viele neue Erfahrungen beschert hat. Zum Beispiel jene, dass die eigene (Stück-)Idee auf ganz viel Gegenliebe stößt und zwar nicht bei irgendwem, sondern in erster Linie bei Mathias Tretter. Seines Zeichens als Autor und Kabarettist ein wichtiger Impulsgeber bei den 'mixern. „Er fand diese Idee wirklich super“, erinnert sich die Schauspielerin und Kabarettistin: „Und er hat mir dann auch immer wieder Hausaufgaben mitgegeben – was mir sehr geholfen hat: Die ständige Arbeit mit Zusammenfassungen

war so wichtig. Man beginnt darüber nachzudenken: Was will ich denn eigentlich? Und es geht um den Feinschliff an den Texten, den Witzen und den Pointen.“

So schälte sich „Casa Blanka“ in den vergangenen Wochen und Monaten heraus aus dieser von der Oma inspirierten Idee. Weniger als klassisches Kabarett, sondern „eher als ein Solo-

Theaterstück mit kabarettistischen Einflüssen“, überlegt Hannah Blank: „Entstanden im echten Zusammenspiel mit Mathias Tretter, auf den ich mich voll verlassen konnte: Er weiß ganz genau, was Pointen ausmachen. Er weiß, wie man Geschichten erzählt.“ Und dann plaudert sie ein wenig aus dem academixer-Nähkästchen: „Wir sitzen ja als Ensemble immer am academixer-Tischchen und dann werden die Texte gelesen – und immer muss ich lachen, wenn ich seine Texte lese. Das wissen schon alle ...“

VON STENDAL AUF DIE ACADEMIXER-BÜHNE

Dabei ist es schon ein – nun ja – außergewöhnlicher Werdegang, der sie von der Heimatstadt Stendal – dort wurde sie 1997 geboren – auf die Bühne der academixer in Leipzig geführt hat: Eigentlich wollte Hannah Blank ja mal Hebamme werden, „aber bei meinem FSJ im Krankenhaus habe ich schnell gemerkt, dass die Arbeit im Gesundheitssystem nicht mein Ding ist. Da habe ich einfach viel zu viele Emotionen mit nach Hause genommen“. Der nächste Plan: Synchronsprecherin und dies auch aus gutem Grund, wie sie erzählt: „Ich habe früher viel vorgelesen in meiner Familie. Richtig vorgelesen – mit dem Lesen von unterschiedlichen Rollen und Emotionen.“ Immer befeuert vom großen Vorbild Rufus



Vorhang auf für Hannah Blank: Ihr Solodebüt „Casa Blanka“ feiert Premiere bei den academixern.

Fotos: André Kempner

Beck ist schnell eine Leidenschaft für Sprache, für Stimme und vor allem die Möglichkeiten der Stimme entstanden, die bis heute anhält: „Ganz zur Seite habe ich die Idee vom Synchronsprechen noch nicht – gerade Hörspiele würde ich gern machen.“

Wichtig war dieser neue Plan aber in anderer Hinsicht – er führte Hannah Blank nach Berlin. Im Jahr 2016 an die Transform Schauspielschule, um ganz genau zu sein. Weil dort auch das Thema Synchronsprechen auf dem Studienplan stand. Aber dann kam schon eine Entde-

ckung, die das Blank'sche Leben nachhaltig verändern sollte – diese Entdeckung des bereits erwähnten Naturtalents: „Beim Studium habe ich schnell gemerkt: Die Bühne ist meine Sache. Das ist der Ort, an dem ich

„Die Bühne ist der Ort, an dem ich mich wohlfühle.“

Hannah Blank
academixer-Kabarettistin

mich wohlfühle. Auch mit einem Publikum. Das sind die Situationen, mit denen ich mich auskenne und die ich meistern kann.“

Womit der grundsätzliche Kurs ja erst einmal klar war – der konkrete Weg auf die Bühne aber eben noch nicht. Denn auch Hannah Blank kennt ihn nur zu gut, den riesigen Sprung vom gesicherten Biotop Schauspielstudium auf die – nun ja – „echte“ Bühne. Und sie weiß von vielen Mitstudierenden, die diesen Sprung nicht geschafft haben. Sie hatte Glück und Unterstützung. Unterstützung von Irene Christ, selbst Schauspielerin und Dozentin an der erwähnten Schauspielschule: Die schnappte sich die junge Absolventin kurzerhand für's eigene Tourneetheater und „sofort ging es los für zwei Wochen ... und dann kam Corona“.

„Eine schwere Zeit“, schaut sie zurück. Voller Selbstzweifel zum Beispiel, aber auch dem erträumten Seminar im Synchronsprechen. Eine Zeit mit Ab und Auf, die im Happy-end mündete. Erneut dank Irene Christ, die mit den guten Verbindungen nach Leipzig im Allgemeinen und den academixern im Besonderen aufwarten konnte. Und zack, da stand sie im Keller beim Vorsprechen: „Das ist ein bisschen wie eine mündliche Abiturprüfung. Und für mich besonders schlimm, weil ich ein Mensch bin, der einfach Feedback benötigt. Dann sitzt da eine Jury komplett mit Pokerface. Und natürlich bemerkt man selbst jeden einzelnen Fehler, den man gemacht hat – oh je, was habe ich denn da gemacht!“

Nun, gemacht hatte sie etwas richtig Gutes. Nämlich für Begeisterung auf der ganzen Linie gesorgt. Was ihr dann – man schreibt das Jahr 2023 – auf der Stelle eine ganze Menge Arbeit

besorgt: „Schon vor drei Jahren kam Dörte (academixer-Geschäftsführerin Dörte-Solveig Waurick, A.d.V.) zu mir und sagte: Du hast schon Fans. Da wusste ich: Ich bin hier angekommen.“ Ein ganz wichtiges Wissen, wie sie erklärt: „Ich brauche in meinem Leben immer einen Hafen. Und diesen Hafen habe ich bei den 'mixern gefunden ...“

Allerdings musste Hannah Blank im neuen Hafen auch eine ganze Menge Dazulernen. Über die doch ganz schön großen Unterschiede zwischen dem klassischen Schauspiel und der Kleinkunst zum Beispiel – wobei sie den Begriff „Kleinkunst“ nicht so dolle mag („Das ist eben auch eine sehr professionelle Sache.“). „Beim Kabarett spürst du sofort: Hey, da stimmt was nicht. Wenn das Publikum nicht mitgeht – dann gibst du noch ein bisschen mehr Gas, setzt die Pointen mit mehr Nachdruck“, überlegt sie und sagt mit einem Lächeln: „So ist es beim Humor-Handwerk – der Trick ist herauszufinden, was ich machen muss, damit die Stimmung wieder besser wird.“

Auf beste Stimmung hofft sie nun zur „Casa Blanka“-Premiere und ist da – Lampenfieber hin oder her – gutes Mutes. Was auch mit Mathias Tretter zusammenhängt: „Wir teilen diesen grimmigen Humor. Ich denke, wir müssen eher darauf achtgeben, dass nicht allzu viel Leuten auf den Schlipps treten.“ Und sie ergänzt: „Für mich ist eins ein ganz wichtiger Punkt: Es geht mir nicht um Klamauk – was sich mit dem Anspruch von Mathias Tretter trifft.“

Deshalb gilt: Nein, leichte Muse ist dieses Solodebüt nicht. Die Themen seien wahrlich nicht lustig bei „Casa Blanka“, die Umsetzung hingegen schon: „Dies habe ich auch aus meiner Familie mitgebracht: Selbst bei Trauerfällen haben wir uns zusammengesetzt und Anekdoten erzählt, über die wir dann auch herzlich gelacht haben.“

Auch eine spannende Sache – diese Rückbesinnung auf Erlebtes. Da scheint Leipzig ein gutes Umfeld zu sein für Hannah Blank: „Ich habe all meine Hobbys aus der Teenie-Zeit für mich wiederentdeckt – das Schreiben, die Arbeit mit Fan-Fiction, das Zeichnen. All dies mache ich wieder ... Kreativität war schon immer voll mein Ding. Und für

mich ist Kunst der absolute Kreativitätstrigger: Wenn ich die Kunst anderer sehe, möchte ich auch selbst Kunst machen. Lustigerweise ist immer der Herbst die Zeit, in der ich besonders kreativ werde ...“

Dann passt diese Premiere ja wie die berühmte Faust auf's Auge – zum Herbst und zur Stadt. Zur Stadt, weil es die Kunst- und Kulturstadt Leipzig ist, die als permanenter Antrieb fungiert. „Schockverliebt“ sei sie auf Anhieb gewesen, erzählt sie. Weil die Innenstadt die Erinnerung weckte an die heimische Kleinstadt Stendal. Weil es so grün war. „Und weil ich sofort das Gefühl hatte: Hier ist die Kunst. Gleichzeitig progressiv und traditionell.“

Die Dinge stehen also gut für Hannah Blank. Auch dafür, dass

„Casa Blanka“ keine Eintagsfliege bleibt – dafür habe die Arbeit am Stück viel zu viel Spaß gemacht. Und dann gibt sie einem noch ein kleine, aber feine Aufgabe für das Besonders-Aufmerksam-Sein mit auf den Weg: „Ja, es gibt das ein oder andere Easter Egg in dem Stück, das bereits auf neue Ideen verweist.“ Denn so viel ist sicher: Diese liegen längst in der Blank'schen Schublade, „fix und fertig sogar mit einem Titel ...“

JENS WAGNER

„Casa Blanka“ feiert seine Premiere bei den academixern am Montag, 26. Oktober, ab 19.30 Uhr – und zwar im Rahmen der Lachmesse Leipzig. Weitere Termine: 29. November und 17. Dezember. Weitere Infos: www.academixer.com

HANDBALLpost
Herbst 2026: Das Magazin für Fans und Vereine aus Sachsen

ES GEHT WIEDER LOS!
DIE SÄCHSISCHEN

Ab jetzt im Handel
3,95 €

Im Heft: Tickets für die Heimspiele des SC DHfK gewinnen!

DOPPELHEFT
Alle Teams von Juni 2026 bis Nachwuchs Sachsenliga



Auch ein Bühnentalent kann Lampenfieber haben, erzählt sie.



Entstanden ist das Stück in Zusammenarbeit mit Mathias Tretter.

Autoversicherung: Ältere zahlen oft mehr

Ab wann **ALTERSZUSCHLÄGE** erhoben werden, ist von Versicherer zu Versicherer unterschiedlich

Für Autofahrer wird die Kfz-Versicherung teuer, je älter sie werden. In einer beispielhaften Berechnung der Stiftung Warentest zahlt ein 90-jähriger Modellkunde im Westen Berlins für eine Absicherung in der Kfz-Haftpflicht durchschnittlich 177 Prozent mehr als mit 55: Den 90-Jährigen kostete sie im Schnitt 657 Euro im Jahr, den 55-Jährigen 237 Euro. Bei der Kombination aus Haftpflicht und Vollkasko lag die Steigerung im Schnitt bei 154 Prozent – für den 55-jährigen Modellkunden kostete sie im Schnitt 777 Euro, für den 90-Jährigen 1971 Euro.

Ab wann Alterszuschläge erhoben werden, ist von Versicherer zu Versicherer unterschiedlich. Manche beginnen schon vor dem 60. Lebensjahr, andere ab 65 Jahren. Ab 82 Jahren deckeln dann viele den Zuschlag, bei wenigen Anbietern steigt er auch danach noch, berichtet die Verbraucherschutzorganisation in ihrer Zeitschrift «Stiftung

Warentest Finanzen» (Ausgabe 9/2026).

Die Experten haben für ihre Untersuchung 36 Autoversicherungstarife herangezogen, die sie in einem generellen Test im vorigen Herbst als günstig und empfehlenswert bewertet hatten, und sie mit Blick auf die Alterszuschläge analysiert. Das Sparpotenzial lag hier bei teils mehreren Hundert Euro – so kosteten etwa die drei preisgünstigsten Vollkasko-Stadt-Tarife für den 90-jährigen Modellkunden zwischen 1344 und 1603 Euro Jahresbeitrag, während der Durchschnitt aller Anbieter bei 1971 Euro lag.

Es lohne sich daher, Beiträge regelmäßig zu vergleichen und bei Preisunterschieden den Anbieter zu wechseln. Wichtig ist dabei aber: Wer neben der Kfz-Haftpflicht auch eine Kaskoabsicherung möchte, sollte erst den alten Vertrag kündigen, wenn der neue abgeschlossen ist. Denn bei der Kasko besteht im Gegensatz zur Haftpflicht kein Aufnah-



KFZ-POLICE: Die Stiftung Warentest hat 36 Autoversicherungstarife mit Blick auf die Alterszuschläge analysiert. Foto: Benjamin Nolte

mezwang – der Versicherer kann diesen Schutz also verweigern. Wer dann bereits den alten Vertrag gekündigt hat, steht erst mal vor einem Problem.

Doch auch ohne Vertragswechsel gibt es Sparpotenzial. Sinkt die jährliche Laufleistung, beispielsweise nach dem Renteneintritt, sollte man dies dem Versicherer melden – wer 10.000 statt 15.000 Kilometer fährt, spart laut Stiftung Warentest im Schnitt zehn Prozent. Wer

sich auf eine Werkstattbindung einlässt, kann auf bis zu 20 Prozent Rabatt hoffen.

Natürlich bringt es auch viel, wenn man über viele Jahre unfallfrei bleibt und in den Schadenfreiheitsklassen nach oben klettert: Das kann den Effekt der Alterszuschläge deutlich abmildern.

Teils mehr als 1000 Euro Beitragsersparnis im Jahr birgt der mögliche Verzicht auf den Kaskoschutz – gerade bei älteren Autos, die

nicht mehr viel wert sind, sei dieser oft nicht unbedingt nötig, heißt es in dem Bericht.

Einen interessanten Sparansatz gibt es für Paare mit größerem Altersunterschied: In der Analyse der Stiftung Warentest konnte ein Modellehepaar (60 und 70 Jahre alt, gleiche Schadenfreiheitsklasse) bis zu 215 Euro im Jahr sparen, wenn Vollkasko und Haftpflicht vom jüngeren Partner abgeschlossen wurden. Auch hier lohne der Vergleich.

Rechtlich sind die Alterszuschläge übrigens nicht zu beanstanden. Gesetzlich seien altersbedingte Ungleichbehandlungen zulässig, wenn eine Altersgruppe versicherungsmathematisch ein größeres Risiko darstelle. Aus diesem Grund zahlten Fahranfänger oft sogar noch mehr als Ältere, weil sie noch nicht vom Rabatt für unfallfreie Jahre profitierten – für Senioren ein „schwacher Trost“, schreibt die Stiftung Warentest. **DPA**

Oldtimer bewegen oder schonen? Darauf kommt es im Winter an

Bewegung der alten Fahrzeuge ist **GUT GEGEN STANDSCHÄDEN**

Klar, der Herbst bietet bestimmt noch den ein oder anderen völlig trockenen und sonnigen Tag – beste Bedingungen für eine Ausfahrt im Oldtimer. Doch der Winter naht – und dann? Einmotten oder das alte Schätzchen noch das eine oder andere Mal rausholen? Darüber gehen in der Szene die Meinungen weit auseinander, hat die Gesellschaft für Technische Überwachung (GTÜ) beobachtet. Sie hat Pro und Contra wie auch Tipps zusammengestellt.

Winterliche Ausfahrten können Standschäden vermeiden helfen

Der beste Grund, auch im Winter die eine oder andere Ausfahrt zu unternehmen: Das kann die Technik vor Standschäden schützen. Vor allem, wenn Öl und Wasser auf einer längeren Ausfahrt auf Normaltemperatur kommen können. Auch wenn Bremsen betätigt, Lager bewegt und Dichtungen beansprucht werden, sei das gut

gegen Standschäden. Das gilt auch für die Reifen, wenn sie nicht monatelang auf einer Stelle stehen. Und es macht natürlich Spaß. Ausfahrten sind immer dann möglich, wenn der Klassiker ganzjährig angemeldet ist.

Die Rostgefahr ist da – wie man sie minimieren kann

Doch dann ist da die Salzgefahr: Um schon gründlich vorzubeugen, ist der vorhandene Korrosionsschutz inklusive der Hohlraumkonservierung zu überprüfen und bei Bedarf zu erneuern. Denn feuchtes Streusalz birgt trotz aller Vorbereitung Risiken. Es fördert die Korrosion, wenn es sich in beispielsweise in Radkästen, Schwellern, Fahrwerksteilen oder Bremsen festsetzt.

Wer auf solchen gesalzene Straßen gefahren ist, sollte das Auto „gründlich und schonend“ reinigen. Speziell sollte dabei der Unterboden und die Radkästen berücksichtigt werden. Danach trocknet das Auto

idealerweise in einer trockenen und gut belüfteten Garage.

Zwar würden die Winter „im langfristigen Mittel milder“, so die GTÜ. Doch zugleich hätten ihre Niederschlagsmengen in Deutschland zugenommen. Vorteil für Oldies: Ein kräftiger und andauernder Regen kann Rückstände von Salz von der Straße spülen. Wie schnell das geht, hängt jedoch von der Menge des Niederschlags, der vorherigen Salzbelastung und den Bedingungen vor Ort ab, so die GTÜ. Ihr Tipp: „Weiße oder hellgraue Schlieren auf trockener Fahrbahn können auf Streusalzrückstände hindeuten.“

Umgekehrt bedeute das Fehlen solcher Spuren allerdings nicht, dass die Straße bereits salzfrei sei. Viele warteten daher sicherheits- halber ein paar Tage bis zur nächsten Winterausfahrt.

Aber trotz aller Vorsicht: „Klassiker in sehr gutem Zustand sind für Wintereinsätze



ROSTGEFAHR DURCH STREUSALZ: Unterboden und Radkästen sollten im Winter schonend gesäubert werden. an. Foto: Klaus-Dietmar Gabbert

ze zu schade“, ist sich die GTÜ sicher.

Autofahren im Winter ist nicht einfach – im Oldie erst recht nicht

Nicht vergessen: Auch an Oldtimern müssen sich auf winterlichen Straßen zugelassene Winterreifen drehen. Diese müssen das «Alpine»-Symbol tragen.

Und besonders mit älteren Modellen sollte man noch umsichtiger und voraus-

schauender fahren: Denn ein Auto etwa auf schneebedeckter Straße zu beherrschen, sei generell eine Herausforderung.

Zudem müssen viele Oldies freilich noch komplett ohne Assistenzsysteme wie etwa ABS, ESP und Traktionskontrollen auskommen. Und Fahrwerk, Bremsanlage und Beleuchtung sind naturgemäß eben auch nicht auf dem Stand moderner Technik. **DPA**

AUTOMOBILHANDEL WEIRAUCH

Freie Kfz-Meisterwerkstatt

- Simson-Reparaturwerkstatt
- Reparatur + Service aller Fahrzeuge
- Verkauf von NEU-, EU- und Gebrauchtwagen
- TÜV + DEKRA + AU (4 x wöchentlich)
- Unfallschadenreparatur + Versicherungsabwicklung

04736 Waldheim · Güterreihe 3a · Tel. 03 43 27/9 53-0 · Fax -9 53 12
E-Mail: automobilhandel-weirauch@web.de · www.automobilhandel-weirauch.de
Abschleppservice: 0174/9073378

Auto-Gärtner

Meisterbetrieb · Handel · Reparatur

... mit uns fahren Sie immer gut!

- Neu- und Gebrauchtwagen mit Garantie
- DEKRA-Prüfungen und Abgastest
- Freie Kfz-Werkstatt mit Abschleppdienst
- Unfallinstandsetzung und -gutachten
- Autoglasservice und Chiptuning
- Reifenservice und Leihwagen
- Altfahrzeug-Annahmestelle
- Finanzierung, Leasing und Versicherung

04736 Waldheim | OT Reinsdorf | Dorfstraße 17 | Fax: (03 43 27) 5 36 45 | Funk: 0172 - 700 13 11
☎ (03 43 27) 5 44 95 Komplett-Service rund ums Auto!

Autohaus Roman Dietrich



Landsberger Straße 7 · 04736 Waldheim
Telefon (03 43 27) 5 43 49 · Fax 5 43 52
www.dietrich-autohaus.de

GRUMA
Automobile GmbH

SICHER DURCH DEN HERBST
Räder wechseln lassen.
Wunsch-Mercedes Probe fahren.

- Räderwechsel-Samstag 24.10. + 07.11.2026
- Sichern Sie sich 20 % Rabatt auf Batterien und Wischblätter!
- Einlagerung Sommerreifen ab 109,95 € pro Saison.
- Räderwechsel ab 54,95 €

Döbeln | Grimma | Oschatz | Torgau | Wurzen

GRUMA Automobile GmbH · Autorisierter Mercedes-Benz Verkauf und Service
Daniel-Wilhelm-Beck-Straße 6, 04720 Döbeln · Telefon: 03431 5785-0
E-Mail: anfragen@mercedes-gruma.de

*Bis 31.12.2026 erhalten Sie auf alle Batterien und Wischblätter 20 % Nachlass. Dieser Nachlass ist nicht kombinierbar mit anderen Rabattaktionen oder Vorteilsprogrammen.

10 autoservice

Mechanik
Karosserie
Lackierung

Neidert
Reparatur aller PKW und Transporter

☎ 03431 / 57 45 24

Roßweiner Str. 67 • 04720 Döbeln

Lackiererei
Fahrwerk

☎ 03431 / 702764

Passt Ihre KFZ-Versicherung noch zu Ihnen?
Ein Vergleich kann sich lohnen.

Vom Alltagsauto bis zum Sportwagen – wir prüfen Ihren Schutz persönlich und individuell

Ihr Spezialist im Bereich Versicherungen und Finanzen
MARIO SCHEER
Versicherungsfachmann IHK
Vertretung der Allianz

Straße des Friedens 2b, 04746 Hartha
Telefon 03 43 28.43 44 8
WhatsApp 01 78.1 35 45 76
mario.scheer@allianz.de www.allianz-scheer.de

Allianz

Vergleichen.
Wechseln.
Sparen.

Allianz

**DEIN AUTO
DEINE VERSICHERUNG**

Jetzt unkompliziert vergleichen und sparen!

Ihre Allianz Generalvertretung
Ronny Walter, Hartha

Dresdner Str. 43, 04746 Hartha
Tel.: 034328 60886
Mail: ronny.walter@allianz.de

www.allianz-ronny-walter.de

f i XING

Autohaus Döbeln

Ihr Skoda ist bei uns in guten Händen

Ihr Skoda Service

Kompetent
Freundlich
Zuverlässig

SKODA Service

Rosa-Luxemburg-Straße 1a
04720 Döbeln

Tel. 03431/718 00

www.autohaus-doebln.de

SKODA Service

RB 45: Weniger Züge ab Dezember

REGION DÖBELN. Bei solchen Nachrichten schwindet jede Hoffnung, dass es zwischen Döbeln und Dresden jemals wieder eine reguläre Personenzugverbindung geben wird: die Verkehrsverbünde Mittelsachsen (VMS) und Oberelbe (VVO) reduzieren ihre Angebote auf mehreren Linien.

Im Raum Döbeln ist davon die Regionalbahn 45 (Chemnitz – Riesa – Elsterwerda) betroffen,

die über Waldheim, Döbeln und Ostrau führt. „Bereits zum Fahrplanwechsel im Dezember wird in Abstimmung mit dem VMS die Regionalbahn RB 45 an den Wochenenden im Abschnitt Döbeln – Elsterwerda nur noch alle zwei Stunden fahren“, kündigt der VVO an. Bislang gilt ein Stundentakt. Auf der künftigen S1 des VMS, jetzt RB 110 (Döbeln – Leipzig), sollen die Züge in den Weihnachts- und Sommerferien nur

so fahren, wie an den Wochenenden. Hintergrund sind stark gestiegene Kosten für die Nutzung der Schieneninfrastruktur, die Millionenlücken in die Finanzierung des sächsischen Regionalverkehrs reißen. Wegen des Wegfalls einer Trassenpreismehrung sei allein dieses Jahr die Schienen-Maut, die für eine S-Bahn oder einen Regionalzug an die Deutsche Bahn zu zahlen ist, um rund neun Prozent ge-

stiegen, informiert der VVO. Dem Zweckverband Verkehrsverbund Mittelsachsen würden 5,3 Millionen Euro, dem Zweckverband Verkehrsverbund Ost-sachsen 8,8 Millionen Euro fehlen. Es drohten Nachzahlungen und im nächsten Jahr erhebliche Mehrkosten. Auf der S-Bahn S1 des VVO (Meißen-Dresden-Schöna) könnten eigentlich geplante Verdichterzüge gestrichen werden.

Weihnachten mit Michael Hirte

ANZEIGE

Das Weihnachtskonzert der großen Emotionen präsentiert von Reiner Kirsten am **13. DEZEMBER 2026 IN HARTHA**

HARTHA. Gefühle und Emotionen zu zeigen ist für Superstar Michael Hirte was ganz besonderes, gerade zur Vorweihnachtszeit. Mit seiner Mundharmonika und seinen gefühlvollen Liedern gelingt es dem Superstar immer wieder sein Publikum genau da zu treffen, wo es gut tut, nämlich mitten ins Herz.

Erleben sie den erfolgreichen Musiker live und hautnah und lassen sie sich verzaubern von seinem Charme und seiner ganz natürlichen Art bei „Weihnachten mit Michael Hirte – Das Weihnachtskonzert der großen Emotionen am Sonntag, 13. Dezember 2026 um 15 Uhr in der Hartharena in Hartha.“

Michael Hirte wurde über Nacht vom Straßenmusiker zum Superstar und Publikumsliebbling Nr. 1. Eine ganze Nation liegt ihm zu Füßen und ist berührt von seinem einzigartigen Spiel auf seiner Mundharmonika. Spätestens wenn sein Ava Maria zur



Michael Hirte und seine Gäste laden nach Hartha ein.

Foto: PM

Weihnachtszeit erklingt, wird dies sicher ein besonderer Gänsehautmoment, den das Publikum nicht so schnell vergessen wird.

Michael Hirte hat sich tolle musikalische Gäste eingeladen, wie die bezaubernde Linda Feller, eine der ganz großen Stimmen des Schlagers mit ihren

schönsten Liedern wird sie für wahre Beifallsstürme sorgen.

Mit dabei ist auch Publikums- liebbling Reiner Kirsten – der Sonnyboy des volkstümlichen Schlagers aus dem Schwarzwald, der sie auch als Moderator durch das Programm führen wird und die bezaubernde Sängerin Liane – der Sonnenschein des deut-

schen Schlagers wird ihr musikalisches Debüt geben und auch im Duett mit Reiner Kirsten musikalisch dem Nachmittag eine glanzvolle Note verleihen.

Genießen sie traumhaft schöne Stunden bei Musik und bester Unterhaltung mit Michael Hirte und seinen Gästen live und hautnah und lassen sie sich musikalisch auf das schönste Fest des Jahres einstimmen mit weihnachtlichen Klängen, tollen Geschichten, viel weihnachtlicher Stimmung und natürlich den schönsten Weihnachtsliedern. Lassen sie sich musikalisch verzaubern!

Karten: Stadtinformation Hartha 034328 38331, Stadtinformation Döbeln 03431 579161, DAZ-Shop Obermarkt 8 - 03431 719542, Döbeler Anzeiger-Treffpunkt, Niedermarkt 4 Döbeln, Reisen & Service Ritterstraße 26 - 03431 700845 und an allen bekannten Vorverkaufsstellen

Unterwegs mit Kamera und Plattenspieler

MARCEL PEEGE ALIAS DJ MAZELO aus Petersberg ist Deutscher Vizemeister im Scratchen und leidenschaftlicher Fotograf. Wie er vom Autoverkäufer zum Netzwerker wurde.



Marcel Peege, Netzwerker für Mittelsachsen und Vizemeister im Scratchen.

Foto: Sven Bartsch

DÖBELN. Er ist neugierig – auf die Menschen, die ihm begegnen, auf seine Heimat, die Umgebung. Marcel Peege mag es, Leute kennenzulernen, und er hält gern fest, was er sieht. Seine Kamera hat der 47-Jährige deshalb fast immer dabei. Fotografieren ist für den Familienvater und Hip-Hopper längst nicht mehr nur ein Hobby. Marcel Peege hat eine Mission: Er will für Sichtbarkeit sorgen – von Menschen, Unternehmen, Städten und schönen Regionen. Seinen Lebensunterhalt verdient er inzwischen genau damit: mit Marketing, Content-Produktion, Netzwerkarbeit. Sein Traum: ein eigenes Netzwerk-Event für die Region.

Die Sachsenfahne, die auf seinem Grundstück weht, zeigt: Hier lebt einer, der stolz ist auf seine Heimat. Dabei ist Marcel Peege hier gar nicht aufgewachsen. Er stammt aus Berlin. Mit 14 Jahren verpflanzt ihn die Familie dorthin, wo er auch jetzt noch lebt und inzwischen auch mit dem Herzen zu Hause ist: ins dörfliche Petersberg in die Nähe von Döbeln. Heute ist es genau das, was er braucht. „Ich genieße es, unterwegs zu sein, aber ich bin total froh, wenn ich wieder auf meinem Dorf bin und der Traktor übers Feld fährt“, sagt er und lacht.

In Choren geht er nach dem Umzug als Teenager auf die Dorfschule. Für den jungen Hip-Hopper aus der Großstadt ist das so kurz nach der Wende ein Kulturschock. Hier fällt er auf, mit seinen weiten Hosen und T-Shirts. Die trägt er heute noch. Hip-Hop ist eine Lebenseinstellung, sagt er. Die legt man nicht ab, nur weil man älter wird. Dazu gehört, dass er seit 26 Jahren auch „DJ Mazelo“ ist.

Breakdance und Musik sind fester Bestandteil von Marcel Peeges Leben. Heute ist er nur noch als Wettkampf-DJ unterwegs, lernt Leute aus der ganzen Welt kennen. In der Hip-Hop-Szene fühlt er sich zu Hause. „Ich war ein Nerd“, erzählt er von seiner zweiten großen Leidenschaft neben der Fotografie und dem Netzwerken: „Ich bin heimgekommen und habe stundenlang gescratcht.“ Beim Scratchen werden Töne erzeugt und mani-

puliert, indem eine laufende Schallplatte auf einem Plattenspieler bei aufgelegter Nadel mit der Hand vor- und zurückbewegt wird. Der junge Marcel Peege fuchst sich in diese besondere Technik ein; längst beherrscht er sie richtig gut: Dass er derzeit sogar Deutscher Vizemeister auf diesem Gebiet ist, macht ihn stolz.

Auf Youtube finden sich Proben seines Könnens. Dort findet sich auch das Video „Döbeln City (Perle meiner Heimat)“ der „Döbeln City Allstars“. Als DJ Mazelo gehörte der Scratcher zu den acht Döbelnern, die ein Video als Hommage an ihre Heimat produziert haben – einen Rap mit Karel-Gott-Melodie und eigenen Texten, gefilmt an den schönsten Plätzen der Stadt.

Hip-Hop ist die große Konstante in seinem Leben, über die Musik hat er auch seine Frau kennengelernt. Beruflich hat er sich in den vergangenen Jahren genauso stark verändert, wie das Inter-

Ich lerne jede Woche etwas Neues kennen.

Marcel Peege
Hip-Hopper

net und Social Media den Marketingberuf.

Als Marcel Peege ins Berufsleben eingestiegen ist, war Social Media noch kein Thema, Marketing und Netzwerken standen nicht auf seiner Liste der Ausbildungsberufe. Damals hat er auch noch nicht fotografiert.

Er lernt Automobilkaufmann und arbeitet 17 Jahre als Autoverkäufer in Döbeln. Ein Job, der ihm Spaß macht und bei dem ihm zugutekommt, dass er von Natur aus gern mit Menschen im Austausch ist. Doch das Verkaufen von Fahrzeugen reicht ihm irgendwann nicht mehr.

Inzwischen ist er in der Freizeit oft mit der Kamera unterwegs, probiert sich aus, experimentiert mit Motiven und Techniken. Manchmal geht er nachts mit der Kamera auf Tour, um die Stadt aus einer ganz anderen Perspektive zu erleben und im Bild festhalten zu können. Festgelegt ist

er nicht – ob Makroaufnahmen oder Drohnenfotos, Marcel Peege entdeckt gern immer wieder neue Möglichkeiten. Zwei Jahre lang bildet er sich neben der Arbeit zum Handelsfachwirt im Marketing weiter. Das hat ihn interessiert. „Ich wollte aus der Autobranche raus“, sagt er. Zunächst arbeitet er nebenberuflich als Fotograf, setzt zunehmend Unternehmen in Szene. „Ich hab’ mich immer gewundert, warum die Bilder nicht dort auftauchen, wo sie wirken sollten“, erzählt Peege, wie er schließlich bei seinem neuen Hauptgewerbe gelandet ist.

Seit anderthalb Jahren verkauft er nicht nur seine Bilder und Videos, sondern damit verbunden auch seine Dienstleistung als Content Creator, was so viel heißt wie Inhaltsersteller. Er betreut Unternehmen, ihre Homepages und Social-Media-Kanäle, sucht und findet Mitarbeiter.

Nicht nur, weil er gern neue Leute kennenlernen, sondern auch, um für sich neue Kunden zu gewinnen, besucht Marcel Peege inzwischen regelmäßig Netzwerk-Treffen. Dafür steht er jede Woche einmal kurz vor 5 Uhr auf, um pünktlich 7 Uhr beim BNI Chapter in Chemnitz zu sein.

BNI Chapter steht für Business Network International. Geschäftsleute und Unternehmer organisieren sich in diesen Chaptern – Ziel der Gruppentreffen: mehr Umsatz durch neue Kontakte und Empfehlungen.

„Ich lerne jede Woche etwas Neues kennen“, beschreibt er seine Motivation, dort dabei zu sein. Marcel Peege ist in seinem Chapter ein wenig der Exot. Vorgestellt hat er sich und sein Business nicht mit einer simplen Präsentation. Er hat zwar nicht gescratcht, aber gerappt – vor Rechtsanwältinnen und gestandenen Unternehmern – und ist damit ziemlich gut angekommen.

Netzwerken findet er existenziell. „Es ist für viele wirtschaftlich schwierig heute“, sagt er. Deshalb hat er sich auf die Fahne geschrieben, irgendwann selbst ein Netzwerk-Event für seine Heimatregion ins Leben zu rufen, nur eben „auf andere Art und Weise“, auf seine eben.

M. ENGELMANN-BUNK

Amokfahrt

Wenn das Auto zur Waffe wird

Leipzig, Magdeburg, Trier, Berlin – die Orte wechseln, aber das Muster bleibt gleich: jedes Mal ein Auto, jedes Mal Tote.

Ein Podcast über Amokfahrten in Deutschland, über die Täter, ihre Opfer und die Frage, wie wir weiterleben.

JETZT REINHÖREN

LVZ.de/amok

ANGEPINNT

NATUR BRENN STOFFE
Kretschmann

Lagerverkauf
Hainichen
Friedrich-G.-Keller-
Siedlung 27a




Eichenpellets
ab **6,99€** /15kg


Briketts
ab **3,99€** /10kg

Änderungen vorbehalten und vorbehaltlich Zwischenverkauf

037207 65 56 87

DER PERFEKTE SCHULSTART!
NUR 39 EURO FÜR 8 DOPPELSTUNDEN

Studienkreis
Profi-Nachhilfe für alle!

Studienkreis
Ritterstr. 5, Döbeln
Tel. 03431/704152
Markt 4, Mittweida
Tel. 03727/930342
doebeln@studienkreis.de

JETZT GRATIS TESTEN!

Inklusive Grundlagen-Crashkurs
Ohne Homeschooling-Lücken ins neue Schuljahr!

KNEPPER UMZÜGE

Umzüge
Beräumung
Lagerung
Küchenmontage

Querweg 4, 04749 Jahnatal
knepper-umzuege@t-online.de
www.knepper-umzuege.de

UNSERE ERFAHRUNG MACHT IHREN UMZUG LEICHTER!



KOSTENFREIE SERVICE-RUFNUMMER
0800 - 6644981

Sichern sie sich Karten für ein fantastisches Erlebnis im Kulturhaus Döbeln.

Magic Gregorian Night



08. Dezember 2026
20:00 Uhr

Planung, Bau und Wartung von vollbiologischen Kläranlagen
Kanal- und Rohrreinigung
TV-Kanalinspektion
Dichtheitsprüfung
Fett-/Ölabscheider-entsorgung

BERGZOG
KANALREINIGUNGS-GmbH
04749 Jahnatal · Gutsweg 2
www.kanalreinigung-bergzog.de



DRINGEND ROHRREINIGER UND LKW-FAHRER (M/W/D) GESUCHT
24-h-Notdienst ☎ 034324 22088

UNSERE NÄCHSTE PINNWAND ERSCHEINT AM 28. NOVEMBER 2026

PORTAS
renoviert **TREPPEN & TÜREN & FENSTER**
Werte erhaltend & Ressourcen schonend




PORTAS Fachbetrieb Joachim Herzog GmbH Renovierungsservice
Lindenstr. 9 | 04749 Jahnatal | OT Rittnitz
Persönliche Beratung in unserer Ausstellung in Rittnitz!

Mehr Infos unter:
herzog.portas.de

034324 - 212 49

Ihr Fernsehprogramm für Sonntag, den 25. Oktober 2026

TVextra

14 TAGE TV-PROGRAMM

...wünscht Ihnen viel Spaß beim Fernsehprogramm dieses Sonntags

www.tv-extra.de

TV-Tipp am Sonntag

20.15 Uhr, ARD

Tatort: Gottesgarten



Ein Travestiekünstler wird in einem Stundehotel brutal erstochen. Die Kommissare Voss (Fabian Hinrichs), Goldwasser und Neuzugang Rathgeber stehen vor einem Rätsel: Unzählige DNA-Spuren, aber keine Tatwaffe. Zunächst wirkt es wie ein Verbrechen im Rotlichtmilieu. Die Spuren führen das Team jedoch in die Idylle Gottesgarten zum Elternhaus des Opfers, wo seine Eltern ganz unterschiedlich auf den Tod ihres Sohnes reagieren. Dort wird der Fall zu einer Frage nach Gerechtigkeit.

90 Min.

ARD 5.30 Tierdetektive 9.20 Die Sendung mit der Maus Magazin 9.50 Tagesschau 9.55 Ski alpin: Weltcup 11.00 Die drei KönigsKinder 12.00 Tagesschau 12.03 Presseclub Diskussion 12.45 Sportschau 17.00 Brisant Magazin 17.44 Dt. Fernsehlotterie 17.45 Tagesschau 18.00 Bericht aus Berlin 18.30 Weltspiegel Magazin 19.15 Sportschau Magazin 20.00 Tagesschau 20.15 Tatort: Gottesgarten 21.45 Das Vergessen – Spurlos im Moor 22.30 Das Vergessen – Spurlos im Moor 23.15 Tagesthemen 23.35 ttt Magazin 0.05 Wilma will mehr	ZDF 5.00 Frühprogramm 14.00 Die Immo-Helden – Clever renoviert, gut verkauft 14.45 Duell der Gartenprofis – Mein grünes Paradies 15.25 heute Xpress 15.30 Meeresschildkröten – Wächter der Ozeane 16.15 Die Rosenheim-Cops heute 17.15 Die Rosenheim-Cops 18.00 Ein Fall für zwei 18.55 Aktion Mensch 19.00 heute 19.10 Berlin direkt 19.30 Ozeane – Eine Menschheitsgeschichte 20.15 Dr. Nice 21.45 heute journal 22.15 Under Salt Marsh – Tod in den Salzweiden 23.05 Under Salt Marsh – Tod in den Salzweiden 23.55 Spuk! Deutschlands dunkle Sagen 0.40 heute Xpress	SAT.1 5.00 Auf Streife 5.45 Auf Streife – Berlin 6.40 Auf Streife – Berlin 7.40 Auf Streife – Berlin 8.40 Basis:Kirche 9.00 SAT.1-Frühstücksfernsehen am So. 12.05 Der SAT.1 Fertigerichte-Check! 14.15 Die Urlaubs-Docs 14.45 IF: Imaginäre Freunde 16.50 Der wilde Roboter 18.55 Julia Leischik sucht: Bitte melde Dich 19.55 SAT.1: newstime 20.15 Das perfekte Geheimnis 22.40 Taffe Mädels 1.05 Das perfekte Geheimnis	RTL 5.30 Der Blaulicht-Report 6.05 Traummann fürs Weihnachtsfest 7.55 The Christmas Retreat – Eine festliche Auszeit 9.40 PS: Es weihnachtet sehr 11.25 Ehrlich Brothers live! 13.30 American Football: NFL Week 7: Paris Game 17.25 RTL Aktuell 17.30 American Football: NFL WEEK 7 21.25 American Football: NFL WEEK 7 1.00 American Football: NFL Week 7: Seattle Seahawks – Kansas City Chiefs	PRO 7 5.05 The Neighborhood 5.25 The Neighborhood 5.45 The Neighborhood 6.00 The Neighborhood 6.30 The Neighborhood 6.55 The Neighborhood 7.25 Galileo 8.25 Galileo 9.30 Galileo 10.35 Big Brains – Geniale Erfindungen 11.35 Jenke. Report. 16.25 taff weekend 17.45 ProSieben: newstime 17.55 Galileo Stories 19.05 Galileo X-Plorer 20.15 Ein sehr gutes Quiz 23.15 Experte für alles 0.20 TV total	VOX 5.00 Medical Detectives 5.50 CSI: New York 6.40 Criminal Intent 7.20 Criminal Intent 8.10 Criminal Intent 9.05 Criminal Intent 10.00 Criminal Intent 10.55 Criminal Intent 11.40 Criminal Intent 12.25 Criminal Intent 13.20 Criminal Intent 14.10 Criminal Intent 15.05 Criminal Intent 16.00 Die Tuning-Profis 17.00 auto mobil Magazin 18.10 Die Beet-Brüder 20.15 Grenzenlos Genial 23.20 Hot oder Schrott – Die Allestester 0.20 Medical Detectives 1.15 Medical Detectives	MDR 5.00 Frühprogramm 13.53 MDR aktuell 13.55 Kriebstein – eine Ritterburg tanzt Rock 'n' Roll 14.40 Der Meisterdieb 15.40 MDR aktuell 15.45 Der Froschkönig 16.50 Das Märchen vom Däumling 18.00 MDR aktuell 18.05 Brisant 18.50 Wetter für 3 19.52 Unser Sandmännchen 19.50 MDR Regional 19.30 MDR aktuell 19.50 Kripo live 20.15 Sagenhaft 21.45 MDR aktuell 22.00 Sportschau – Bundesliga am Sonntag 22.25 Stadtrand 22.45 Welded Together – Lässt sich Familie zusammenschweißen? 0.20 Charité
---	---	--	---	---	---	--

RTL ZWEI 13.15 Die Schnäppchenhäuser – Jeder Cent zählt 14.15 Die Schnäppchenhäuser – Jeder Cent zählt 15.15 Die Schnäppchenhäuser – Jeder Cent zählt 16.15 Die Schnäppchenhäuser – Jeder Cent zählt 17.15 Die Schnäppchenhäuser – Jeder Cent zählt 18.15 GRIP Motomagazin 20.15 Es 22.55 Olympus Has Fallen – Die Welt in Gefahr 1.10 Orphan: First Kill	KABEL 1 15.50 Kabel Eins: newstime 16.05 Quick-Check Wirtschaft 16.10 4 Elements – Allein gegen die Natur 17.10 4 Elements – Allein gegen die Natur 18.10 Achtung Abzocke – Urlaubsbetrüger auf der Spur 20.15 12 Years a Slave 23.00 The Ministry of Ungentlemanly Warfare 1.15 Hannibal	SUPER RTL 16.45 Rubble und Crew 17.00 Voll zu spät! Trickserie 17.10 Voll zu spät! Trickserie 17.20 Voll zu spät! Trickserie 17.40 Voll zu spät! Trickserie 17.50 Voll zu spät! Trickserie 18.10 Scooby-Doo und wer bist Du? 18.40 ALVINNN!!! 18.50 ALVINNN!!! 19.00 ALVINNN!!! 19.20 ALVINNN!!! 19.30 ALVINNN!!! 20.02 TOGGO Touchdown 20.15 Lucifer 21.10 Lucifer 22.05 Lucifer 23.05 Lucifer 0.00 Without a Trace	S. RTL 17.05 In aller Freundschaft 17.53 Unser Sandmännchen 18.00 rbb UM6 Magazin 18.30 rbb Gartenzeit 19.00 Täter – Opfer – Polizei 19.30 rbb24 Abendschau 20.00 Tagesschau 20.15 Die Donau 21.00 Bayern – Land der Gams 21.45 rbb24 22.00 Torsten Sträter – Mach mal das große Licht an 23.30 Na siehste! – Das TV Kult-Quiz mit Elton 0.15 Kreuzköln – Kiez zwischen Hype und Lässigkeit 0.00 Without a Trace	RBB 17.05 In aller Freundschaft 17.53 Unser Sandmännchen 18.00 rbb UM6 Magazin 18.30 rbb Gartenzeit 19.00 Täter – Opfer – Polizei 19.30 rbb24 Abendschau 20.00 Tagesschau 20.15 Die Donau 21.00 Bayern – Land der Gams 21.45 rbb24 22.00 Torsten Sträter – Mach mal das große Licht an 23.30 Na siehste! – Das TV Kult-Quiz mit Elton 0.15 Kreuzköln – Kiez zwischen Hype und Lässigkeit 0.00 Without a Trace	NDR 14.25 Hallo, Oma 15.15 Wildes Slowenien – Brücke zum Balkan 16.00 Kochstories 16.30 Iss besser! Dokureihe 17.00 Bingo! Nachrichten 18.00 Rund um den Michel 18.45 DAS! Rote Sofa 19.30 Ländermagazine 20.00 Tagesschau 20.15 Kurs Juist und Nordeney – Die Lebensader der Inseln 21.45 Sportschau – Bundesliga am Sonntag 22.10 Kaum zu glauben! 22.55 extra 3 Magazin 23.40 Die legendären Fußball-Duelle der Welt 0.10 Quizduell – Olymp	ARTE 18.35 Karambolage Magazin 18.45 Köstliches Ligurien 19.20 Arte Journal 19.40 Mongolei: Der Pferderetter 20.15 Ich kämpfe um dich 22.00 Iconic Couples – Legendäre Paare 22.55 Roberto Rossellini – Leben ohne Drehbuch 23.55 Endspiele: Die Musik Ungarns zwischen Repression und Aufbruch 0.55 Ruhe, wir schließen!	3SAT 16.30 Naturerbe Österreich 17.15 Naturerbe Österreich 18.00 Arlberg – Wild und Weltberühmt 18.45 Ein Hund kam in die Küche 20.15 Der beste Papa der Welt 21.40 Drachenjungfrau 23.10 Rotzbub 0.35 Ein Hund kam in die Küche	SPORT1 9.00 Bundesliga pur – 1. & 2. Bundesliga 11.00 Doppelpass Talkshow 13.30 Bundesliga pur – 1. & 2. Bundesliga 14.00 Darts: PDC EM 16.55 Fußball: Bundesliga der Frauen 8. Spieltag 19.00 Darts: PDC EM 23.00 PS-Profis – Sidney's Autocheck und Ferry 23.30 Härtestext extrem Dokureihe 1.30 Die PS-Profis – Mehr Power aus dem Pott	KI.KA 13.30 Ella und das große Rennen 14.45 Josefina, Törtel und die Tiere 15.20 Belle und Sebastian 15.55 Yakari 16.35 Anna und die wilden Tiere 17.00 1, 2 oder 3 17.25 Das Geheimnis der verschwundenen Socken 17.45 Shaun das Schaf 17.50 Die Coop Troop 18.10 Petronella Apfelmus 18.35 Elefantastisch! 18.47 Baumhaus 19.00 Robin Hood
--	--	---	---	--	---	--	---	---	---

© TVextra Verlag, Hamburg, Internet: www.tv-extra.de Programmänderungen möglich

Dolby Surround schwarzweiß Untertitel für Hörgeschädigte Breitbild

LVZ Digital inkl. Tablet – jeden Monat über 25 % sparen.



312 € Ersparnis in 24 Monaten



Gilt nur für Neukunden. Mehr Informationen zum Angebot auf abo.LVZ.de/rabatt oder telefonisch unter 0341/ 86092300

Wissen, was Leipzig, die Region und die Welt bewegt.

OSCHATZER ALLGEMEINE OAZ

OSTERLÄNDER VOLKSZEITUNG OVZ

LEIPZIGER VOLKSZEITUNG LVZ

FREIZEIT TIPPS

AUS FORCHNERS FEDER



Hans-Georg Raeth liest

DÖBELN. Die Stadtbibliothek Döbeln lädt für den 30. Oktober um 19 Uhr zu einer Autorenlesung mit Hans-Gerd Raeth „Wir Freitagsmänner – Wer wird denn gleich alt werden?“. Stell Dir vor, dein Leben dauert eine Woche und heute ist Freitag.

Wenn ein Mann bei einem Date gesagt bekommt, dass er älter aussieht als sein brandaktuelles Foto, dann weiß er, die Dinge in seinem Leben laufen nicht gerade toll. So wie bei Henri: seine Ehe ist Geschichte, die Affäre aber auch. Als sein Hausarzt dann auch noch „die Wechseljahre“ bei ihm diagnostiziert, reicht es Henri langsam. Aber so leicht gibt Henri nicht auf. Er merkt: Er will noch lange nicht aufs Abstellgleis. Und vielleicht sind die Wechseljahre ein Gleiswechsel, den er begrüßen sollte. Die funkensprühende Gebrauchsanweisung für den Mann in den besten Jahren.

Kartenvorverkauf: Stadtbibliothek Döbeln, E-Mail: stadtbibliothek@doebeln.de Telefon 03431 710335, Eintritt: 10 Euro

In Döbeln wird Schach gespielt

DÖBELN. Im Burge Café, Straße des Friedens 12, findet vom 29. Oktober bis 1. November die 36. Offene Döbeler Stadtmeisterschaft im Schach statt.

HALLO WOCHENENDE!

Manchmal streicht man sich schon irritiert über den Kopf: Ist das echt alles schon wieder eine Ewigkeit her? Kleine Anekdote zu diesem 25. Oktober – an eben diesem Tag spielte der Panikrocker Udo Lindenberg einst sein erstes und einziges Konzert in der DDR. Im Palast der Republik anno 1983 vor einem ganz schön handverlesenen Publikum – und bei (freiwilligem) Verzicht auf Gassenhauer wie dem „Sonderzug nach Pankow“. Und verrückt, wie sich die Zeiten doch geändert haben ... vor gar nicht soooo langer Zeit war es schier unvorstellbar, dass gefühlt die gesamte Welt mit dunklen, weißen oder silbernen Kästchen, runde sieben mal 15 Zentimeter groß – unterwegs ist und bei diesem Unterwegssein den Blick gar nicht zu abwenden kann von eben diesen Käst-

chen. Wobei man ja festhalten muss, dass man es sich ebenso wenig vorstellen konnte, dass mal das gesamte Wissen der Menschheit in sieben mal 15 Zentimetern einen Platz findet. Hin und wieder ist es dann doch ganz schick, mal darüber zu philosophieren, was angesagt war in der eigenen Kindheit und Jugend: Weil man da mal darauf stößt, dass es bei allen Veränderungen auch Konstanten zu geben scheint. Der Sonderzug nach Pankow funktioniert als lockeres und dennoch menschliches Lustig-Machen über Obrigkeiten bis zum heutigen Tag. Und so wirklich ist der Hamburger Panik-Rocker auch nicht aus der Mode gekommen über die Generationen hinweg – ein tröstlicher Gedanke, findet ...

JENS WAGNER, REDAKTION SACHSEN MEDIEN



Die Döbeler Kneipenmeile wächst weiter

16 LIVE-ACTS IN 13 LOCATIONS: Bei der 3. Auflage wartet wieder ein abwechslungsreiches musikalisches Programm

DÖBELN. Nach zwei erfolgreichen Ausgaben lädt die Döbeler Kneipenmeile am Samstag, 7. November, bereits zum dritten Mal ein. Von 18 bis 2 Uhr erwartet die Besucherinnen und Besucher ein abwechslungsreicher Abend mit Livemusik, Gastronomie und besonderer Atmosphäre in insgesamt 13 teilnehmenden Locations.

Dabei wächst die Kneipenmeile in diesem Jahr nicht nur zahlenmäßig: Erstmals erstreckt sich die Veranstaltung über die Döbeler Innenstadt hinaus und bindet weitere Standorte im Stadtgebiet ein. Anschließend kann bei der offiziellen Aftershowparty im Postkeller bis 4 Uhr weitergefeiert werden. Die Döbeler Kneipenmeile hat sich seit ihrer Premiere im Jahr 2024 innerhalb kurzer Zeit zu einem festen Bestandteil des Veranstaltungskalenders entwickelt. Auch in diesem Jahr lautet das



Bei der 3. Döbeler Kneipenmeile.

Foto: PM

Prinzip wieder: Einmal Eintritt zahlen und mit einem Bändchen alle teilnehmenden Locations besuchen. Insgesamt 13 Bars, Restaurants und Veranstaltungsorte beteiligen sich an der 3. Döbeler Kneipenmeile. Musikalisch wird es in diesem Jahr besonders vielfältig: Insgesamt

16 Live-Acts sorgen in den verschiedenen Locations für Unterhaltung. Das Programm reicht von Rock, Pop, Blues und Folk über Country und Akustikmusik bis hin zu Partyhits und weiteren musikalischen Stilrichtungen. Jede Location präsentiert dabei ihr eigenes Programm und

schaft so eine individuelle Atmosphäre.

Wer nach dem regulären Programm noch nicht nach Hause möchte, kann im Postkeller weiterfeiern. Dort startet ab 23 Uhr die offizielle Aftershowparty mit DJ Lukas Fuchs, die bis 4 Uhr dauert. Für Besucherinnen und Besucher mit einem gültigen Kneipenmeilen-Bändchen ist der Eintritt zur Aftershow bereits inklusive. Durch die räumliche Erweiterung der Kneipenmeile spielen die beiden kostenfreien Shuttlebusse in diesem Jahr eine besondere Rolle.

Der RegioBus-Partys Shuttle verbindet nach Fahrplan die verschiedenen Veranstaltungsorte im Döbeler Stadtgebiet miteinander. Gleichzeitig wird der Bus selbst zur fahrenden Party-Location: Mit Musik und guter Stimmung beginnt die Kneipenmeile hier bereits während der Fahrt. Ergänzt wird das Angebot

durch den historischen Oldtimer-Shuttle „Lemke Express“, der zwischen dem Restaurant Bürgergarten und dem Obermarkt pendelt und die Gäste in beide Richtungen befördert.

Die Nutzung beider Shuttlebusse ist mit einem gültigen Eintrittsbändchen kostenfrei. Die genauen Fahrpläne, Haltestellen und weitere Informationen werden im Internet unter www.doeblner-kneipenmeile.de veröffentlicht.

Für die 3. Döbeler Kneipenmeile stehen verschiedene Ticketoptionen zur Verfügung:
Early-Bird-Ticket: 10 Euro – Vorverkauf vom 1.9. bis 30.9.
Reguläres Ticket: 12 Euro – Vorverkauf vom 1.10. bis 6.11.
Abendkasse am 7.11: Bis 19 Uhr – 14 Euro, ab 19 Uhr – 16 Euro
Tickets an der Abendkasse sind direkt in den teilnehmenden Locations erhältlich.

Tierische Späße mit den Clowns

Am 31. Oktober ist im **ELBE-TIER-PARK HEBELEI** wieder richtig was los

HEBELEI. Willkommen im Elbe-Tier-Park Hebele! Am 31. Oktober wird es wieder das große Halloween-Tier-Park-Fest mit Hüpfburg, Kürbischnitzen, Kinderprogramm und einen großen Lampionumzug mit anschließendem Kinderfeuerwerk geben. Der Tierpark wird 9 Uhr geöffnet und ab 10 Uhr finden zahlreiche Aktionen statt, zum Beispiel Kürbischnitzen, Hüpfburg oder am Lagerfeuer ausrufen und Knüppelkuchen backen. Ab 11 und 14 Uhr findet eine Fütterung der Tiere statt. Zu denen gehören auch die angeblich blutrünstigen Itis-Frettchen.

Aber auch in der Halloweennacht werden Besucher im Elbtal herausfinden, dass Frettchen ganz normale kleine Raubtiere sind und das Blutsaugen nur ein Gerücht ist.

Um 15 Uhr wird es dann besonders spannend, denn es wird ein Wiedersehen mit den Clowns „Die Samels Junior“ geben. Diese gastierten schon 2024 im Elbe-Tier-Park Hebele. Es wird eine Tiershow mit Hunden und Tauben geben, sie präsentieren viele lustige Gags. Die Künstlerin Annette Heinrich-Samel ist die Tochter einer berühmten Artistenfamilie und



Die Samels Junior

Foto: privat

arbeitete selbst viele Jahre beim DDR-Staatszirkus AEROS. Nach dieser Zeit baute sie mit ihrem

Partner Carsten Heinrich die jetzigen Shows der „Samels Junior“ auf.

Nach der Show werden 16.30 Uhr die Störche „Mäx“, „Thora“ und „Matthias“ gefüttert. Anschließend wird es gegen 17 Uhr zum Lampionumzug gehen, dieser endet gegen 18 Uhr mit einem Kinderfeuerwerk.

Der Elbe-Tier-Park Hebele ist auch im Winter täglich ab 11 Uhr geöffnet. Jeder Besuch in der kalten Jahreszeit und Futterpenden sind eine gute Hilfe, ebenso die Verlängerung von Patenschaften oder Geldspenden.

Erste Döbeler Lichternacht

Die Innenstadt erstrahlt am **13. NOVEMBER** in einem besonderen Licht

DÖBELN. Am Freitag, dem 13. November 2026, verwandelt sich die Döbeler Innenstadt von 16 bis 22 Uhr in eine stimmungsvolle Einkaufs- und Erlebniswelt. Unter dem Motto der 1. Döbeler Lichternacht erwartet die Besucherinnen und Besucher ein abwechslungsreicher Abend mit besonderen Einkaufserlebnissen, atmosphärischer Beleuchtung, kulinarischen Angeboten und zahlreichen Aktionen für die ganze Familie.

Insgesamt 27 Geschäfte beteiligen sich an der Premiere und laden mit individuellen Aktionen und besonderen Angeboten zum entspannten Einkaufsbummel ein. Farbenfroh beleuchtete Hausfassaden setzen die Innenstadt dabei eindrucksvoll in Szene und schaffen eine außergewöhnliche Atmosphäre. Die Lichternacht bietet damit nicht nur Gelegenheit, den lokalen Einzelhandel zu entdecken und zu unterstützen, sondern auch, bereits erste Weihnachtsgeschenke zu besorgen.

Ein besonderes Highlight ist die große Stempelpostenaktion mit anschließender Tombola. Besucherinnen und Besucher

können sich ihre Stempelposten in den teilnehmenden Geschäften und im Quartiersbüro Muldeninsel in der Bäckerstraße 9 abholen.

Das Prinzip ist einfach: Wer in sechs verschiedenen teilnehmenden Geschäften einkauft und dabei jeweils einen Stempel sammelt, qualifiziert sich für die abendliche Verlosung. Pro Einkauf und Geschäft wird ein Stempel vergeben.

Die vollständig ausgefüllte Stempelposten mit sechs unterschiedlichen Stempeln muss bis spätestens 21 Uhr im Quartiersbüro Muldeninsel, Bäckerstraße 9, abgegeben werden.

Um 21.30 Uhr beginnt die große Tombola auf dem Obermarkt. Auf die Teilnehmenden warten attraktive Gewinne, die von den beteiligten Geschäften zur Verfügung gestellt werden. Mit der Aktion soll gezielt zum Besuch verschiedener Innenstadtgeschäfte eingeladen und der lokale Einzelhandel gestärkt werden.

Auch für das leibliche Wohl ist während der Lichternacht gesorgt. Auf dem Niedemarkt bieten die Bäckerei Körner und



Grit Neumann, Vorsitzende des Stadtwerberings Döbeln.

Foto: PM

Gastroservice Lemke gastronomische Angebote im Außenbereich an. Auf dem Obermarkt laden das Old Town Pub sowie Beutres trinken mit Speisen und

Getränken zum Verweilen ein. Feuerschalen und die stimmungsvolle Illumination der Innenstadt sorgen zusätzlich für eine gemütliche Atmosphäre

Kleinanzeigen-Annahme unter:
Tel. 0800 2181040
Mo – Fr 7-20 Uhr, Sa 7-12 Uhr

Elbe-Tier-Park Hebele!

Die Natur hat täglich ab 9 Uhr geöffnet!

- Streichelgehege
- Begehbare Hühnerwiese
- Kinderspielplatz mit Wasserspiel
- Naturerlebnisspiele • Imbisspavillon
- Grillplatz • Bauernmärkte
- Kindergeburtstage und Naturerlebnisführungen
- Spezielle Angebote für Kita und Schulklassen

www.tierpark-hebele.de • Tel. 0177/5752018
Hebele 16 • 01665 Zehren (LK Meißen)

SEMINO ROSSI

LIVE! Die SHOW!

Hartha

HarthArena
So., 25. April 2027
Beginn 17 Uhr

Tickets unter www.eventim.de,
Stadtinformationen Hartha, Döbeln,
Wurzen und allen anderen
bekannten Vorverkaufsstellen.

Tickettelefon
01806 570070

Dieter Nuhr auf Tour

22.01.2027 LEIPZIG
QUARTERBACK IMMOBILIEN ARENA

ERFURT 23.01.2027
MESSEHALLE

JENA 12.11.2027
SPARKASSEN ARENA

DRESDEN 13.11.2027
MESSEHALLE 1

MAGDEBURG 25.03.2028
GETEC ARENA

TILT!

Der Jahresrückblick!

23.01.2027 LEIPZIG
HAUS LEIPZIG

HALLE / SAALE 07.01.2027
STEINTOR VARIETÉ

ERFURT 24.01.2027
ALTE OPER

DRESDEN 25.01.2027
KULTURPALAST

URBAN PRIOL

KABARETT

HOROSKOP



Bleiben Sie eher im Hintergrund und erledigen Sie anstehende Aufgaben unauffällig. Sie kommen sonst in die Schusslinie, und das wäre schlecht.



Machen Sie sich keine Gedanken, wenn Sie bei anderen nicht so gut ankommen. Es kommen auch wieder bessere Zeiten. Und dann haben sie mehr Erfolg.



In der Partnerschaft ist Ihre Geduld und Ihr Entgegenkommen allmählich am Ende. Bringen Sie das deutlich zum Ausdruck, sonst ändert sich nichts.



Jeder kann Fehler machen, auch Sie. Man muss nur auch dazu stehen können, und besonders Lehren daraus ziehen, sonst wären sie umsonst.



Sie müssen sich jetzt durchbeißen. Im Beruf können unvorhergesehene Aufgaben auf Sie zukommen, und diese sollten Sie unbedingt meistern.



Geben Sie Ihrer Familie in dieser Phase Halt und Sicherheit. Sie können positiv auf Ihre Liebsten einwirken und für andere Trost und Hilfe sein.



Versuchen Sie, anderen Menschen positive Impulse zu geben. Mitleid und Bedauern bringt niemanden weiter, sondern bremst nur. Also lassen Sie es bleiben.



Achten Sie jetzt besonders auf Ihre Gesundheit und vermeiden Sie ungewohnte Anstrengungen. Ihr Körper wird es Ihnen sicher danken.



Morgens haben Sie eine Gelegenheit, sich im Beruf zu bewähren. Übernehmen Sie Verantwortung, auch wenn Sie dadurch Mehrarbeit haben.



Sie dürfen nicht damit rechnen, dass andere auf Ihre Ideen und Vorschläge gleich einsteigen. Es braucht schon etwas mehr um zu überzeugen.



Das ist nicht Ihre Zeit. Bürden Sie sich daher nicht zuviel auf und lassen Sie Luft in Ihrem Terminplan. Unproduktives Arbeiten bringt nicht weiter.



Verlassen Sie sich jetzt nur auf sich selbst. Nicht immer ist das, was andere Ihnen raten auch wirklich richtig. Sie müssen die Konsequenzen tragen!

FAMILIENTIPP ZUM WOCHENENDE

Das Glück der Kindheit festhalten

Erste wackelige Schritte auf dem Wohnzimmerm Teppich, das schokoladenverschmierte Gesicht am Geburtstag oder der stolze Blick mit der Schultüte in der Hand. Das Aufwachsen der Kinder ist geprägt von unzähligen Momenten, die man am liebsten für immer festhalten möchte. Nur gut, dass viele Eltern in diesen Situationen die Kamera oder das Smartphone griffbereit haben. Schließlich halten Schnappschüsse die Erinnerung an allzu flüchtige Momente des Glücks lebendig.

Allerdings führt die Fülle an Aufnahmen nicht selten zu einer immer unübersichtlicheren Bilderflut. Bevor Baby- und Kinderfotos auf dem PC oder in der Cloud in Vergessenheit geraten, können daraus persönliche Erinnerungsstücke für die ganze Fa-

milie entstehen. Eine originelle Idee ist, das Aufwachsen des Nachwuchses in Form von jährlichen Fotobüchern als fortlau-

fende Familienchronik zu dokumentieren. Statt mühsam auf kleinen Displays nach dem Urlaubsbild vom letzten Som-



Glücksmomente festhalten: Ein jährliches Fotobuch wird zur Chronik des Familienlebens. Foto: djd/CEWE

mer zu suchen, blättern viele deutlich lieber durch echte Seiten. Jeder Band zeigt die Entwicklungsschritte eines ganzen Jahres, hält kleine Alltagsabenteuer und große Familienfeiern fest. Unter www.cewe.de etwa gibt es eine Übersicht zu den verschiedenen Formaten und Einbänden sowie viele Inspirationen für die eigene Umsetzung. Tipp: Ein besonderes gestalterisches Potenzial bietet die Panoramaseite. Diese bietet eine breite Bühne für XXL-Motive. Noch persönlicher wird die Familienchronik mit der Erinnerungstasche, in der kleine Andenken wie Geburtsarmband, erste Zeichnungen oder Eintrittskarten aufbewahrt werden können.

Neben der chronologischen Sammlung lassen sich emotionale Höhepunkte des Familien-

lebens auch nutzen, um die eigenen vier Wände zu dekorieren. Ob auf Leinwand oder hinter Acrylglas – Wandbilder der schönsten Aufnahmen ergeben mit der Zeit eine private Galerie. Das Lachen beim Sommerausflug oder das innige Geschwisterporträt sorgt so jedes Mal beim Vorbeigehen wieder für einen Moment der Freude. Bleibt die Frage der praktischen Umsetzung, schließlich ist der Alltag von Eltern meist eng getaktet. Bei einer einfachen Verwirklichung der Fotoiden unterstützt etwa die kostenfreie Cewe Fotowelt App. Sie bringt den kreativen Prozess auf das Mobilgerät. Das Sortieren der Bilder und das Gestalten des Fotobuchs sind somit jederzeit möglich, auch von unterwegs.

DJE

DAS REZEPT DER WOCHE

Das perfekte Bolognese-Ragù liegt nur wenige (Koch-)Schritte entfernt: Nicht zuletzt, weil es sooo viele Variationen gibt. Als besonderes Highlight eignet sich ein kleines Stück Zartbitterschokolade, das den Geschmack mit einer leichten Süße abrundet. Die Kombination mit al dente gekochten Nudeln und ein wenig Parmesan macht's perfekt.

Möhren fein raspeln. Olivenöl im Topf erhitzen, Zwiebelwürfel, Tomatenmark und Hack hinzugeben und krümelig anbraten. Mit Salz, Pfeffer und Paprikapulver würzen. Mit Rotwein ablöschen, 5 Minuten köcheln lassen. Rinderbrühe, passierte Tomaten, Karotten, Sellerie, Knoblauch, Rosmarin, Thymian, Oregano, Lorbeerblatt, eine Prise Zucker hinzufügen und für 2 Stunden ziehen lassen. Schokolade fein raspeln, hinzugeben und weitere 20 Minuten auf geringer Stufe garen. Mit Salz und Pfeffer abschmecken. Nudeln kochen mit dem Ragù und etwas Parmesan servieren.

Infos: www.vinolisa.de



BOLOGNESE-RAGÙ MIT ZARTBITTERSCHOKOLADE

Zutaten: 150 ml Rotwein wie etwa Rosso Tullum, 600 g Rinderhack, 200 ml Rinderbrühe, 2 Möhren, 1 Stangensellerie, 1 Zwiebel, 1 Knoblauchzehe, 500 ml passierte Tomaten, 3 EL Tomatenmark, 2 EL Rosmarin, 2 EL Oregano, 2 EL Thymian, 2 Lorbeerblätter, 1 TL Zucker, 2 EL Olivenöl, etwas Paprikapulver, etwas Muskat, Salz und Pfeffer, 10 g Zartbitterschokolade (etwa 70 % Kakao „Fondente“), 500 g Spaghetti, Parmesan

Zubereitung: Zwiebel und Knoblauch würfeln, Sellerie und

RÄTSELSPASS AM WOCHENENDE

leises Murmeln	Abend- mahls- brot	vorher, früher	spitz- züngig reden	Teilung des Zell- kerns	Fluss am Mount Everest	Saug- wurm	Fest- saal in Schulen	wilde Acker- pflanze	Him- mels- richtung	Ober- haupt der Katho- liken	Fremd- wortteil: vor	literar. Hand- lungs- abläufe	nordita- lienischer Adria- hafen	Berg- völk in Vietnam	scharf- sinnig	Einheit der Stoff- menge	österr. Dichter 11926	Vulkan auf Kjushu	Grund- werte für Prognos- en	Teil des Hess. Berg- lands
Verheir- atete					Gehabe			Lasten- heber- fahrzeug (Kw.)					vorüber- gehend							
gefühls- kalt			austra- lischer Strauß		afgha- nisches Zentral- gebirge	Rufname Clintons Bündnis		japani- sche Meile		ber- ühmte Person (Kw.)	4		jenseits, über- irdisch				10	Bild von da Vinci („Mona ...“)		
germa- nische Gottheit			Allein- lebender				Brief- empfän- ger					Helden- gedicht		algeri- sche Geröll- wüste	Plus- pole	Sofort- geschäft (kaufm.)				
				2	Hüter einer Schat- herde			Wahr- heits- gelübde		Prü- fungen			Prüfung	Ton- band- abschnitt						
Hinein- gehen		Natur- wissen- schaftler												9		Schaf- fens- freude				
nieder- ländisch: eins			Erd- papagei Neusee- lands		alter Klavier- jazz (Kw.)								asphal- tieren	das Ich (Mz.)			große Italie- nische Insel		franzö- sische Königs- anrede	
genug!	griechi- scher Gott der Künste	Schuh- schnür- band	deutsche Schau- spielerin			Figur bei Wilhelm Busch	eine Tonart						Hoch- schul- reife (Kw.)		hinwei- sendes Fürwort		1			
				Radio- direkt- über- tragung	Stachel- tier								Teil- bereich der Physik	Taxi in Eng- land	König der Dä- monen (A.T.)		süd- amerika- nischer Kuckuck			
japa- nischer Zwerg- baum			Klam- mem									7					Greif- vogel	ehem. dt. Fürsten- haus		
				latei- nisch: Wasser	Rad- fahrer (engl.)									afrika- nische Lilie	künst- liche Licht- quelle					
ein Kraft- fahrzeug (Abk.)			Sport- mann- schaften		chemi- sches Element								Fremd- wortteil: entspre- chend	positive Änderung			deut- scher Strom- konzern		Vorname Linden- bergs	
Sport- segel- boot		mexika- nischer Agaven- schnaps											franzö- sisch: ich	Disney- Rehkitz	Weinort in Ungarn					
				Seen- land- schaft in Polen	niederl. Airline (Abk.)									deut- sches Mittel- gebirge			Italie- nischer Männer- name			
Hirsch- art	Schmiede- eisen	thailän- discher Königs- titel			Notiz- buch	Notlage	6	Stadt bei Berlin	Haupt- stier- kämpfer		dünel- hafter Mensch		Still- stand im Verkehr		mit- teilen	sehr ab- schüssig				
			Haupt- stadt von Oman	Truppen- verband				Geduld, Milde, Güte				11				hierher				
wenig, gering					german. Grund- eigen- tum	Blatt- vor- seite			5	Film- größe	nicht weit entfernt									
große Getränke- lage		helles engli- sches Bier	skand. Hirten- horn	roter Farb- stoff			Duisbur- ger Profi- fußball- verein	wider- sinnig		Initialen des Sängers Blanco	kurz für: eine	Kfz-Z. Gein- hausen	franz., span. Fürwort: du		deutsche Vorsilbe					
						Ammo- niak- verbin- dung				Menschen- affe	3									
Grüß- wort in der Schweiz				Perser- könig		8														
ein Märchen							Brand- wunde													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Auflösung des Rätsels									
										G N N N N E B B B E A H E T Y I N H E L S N Y I O S n I V O S N R I I O I W Y E O N N H V X O I B Q R N S B V N I S O E N S S 8 E H N V O I X E R I G I S S E V S I N W I J N V S E Z W V Y W W V O S S W W 8 d E Z V W Y W H V S O Z N E I E I S I S O I V M N E O O E R N Y T H E O T B E I I I S W Y S E d W Y I S S N V E I N I N V H C E W I N V Z C O W W S E S E I O I B V N Y I S O G E X I E O K X C Y H L S O X O T I S S O E I S S E I O I E I H C S I T W W I H I W O R d H T I B E V A R O d W I J E d V I S E N I G E W W W 9 E I d W W V V 7										

Die letzten ihrer Art: Roaming-Fallen erkennen und umgehen

Bei versehentlicher Verwendung oder falscher Zuordnung der SIM-Karte drohen **HOHE KOSTEN**.

Mobiles Internet produziert auf Reisen in Nicht-EU-Ländern schnell hohe Handyrechnungen, wenn man nicht ganz genau aufpasst. Wer etwa eine SIM-Karte eines Anbieters aus dem Reiseland einlegt oder während der Reise eine eSIM mit günstigem Tarif für das Reiseland nutzen möchte, sollte zu Beginn der Reise in den Einstellungen seines Smartphones ganz genau nachschauen, welche SIMs das Gerät aktuell verwendet und wofür, rät die Verbraucherzentrale Niedersachsen.

Stimmt die gewünschte Zuordnung von Telefonieren und Daten zu den jeweiligen SIM-Karten nicht, müssen die entsprechenden Einstellungen geändert werden. Denn bei versehentlicher Verwendung oder falscher Zuordnung drohen hohe Kosten.

ROAMING WIDER WILLEN: SO TEUER KANN EIN TRIP WERDEN

So berichten die Verbraucherschützer vom Fall einer Frau, die für ihren Australien-Urlaub die SIM-Karte eines deutschen Anbieters aus dem Smartphone entfernt und die SIM-Karte eines australischen Anbieters eingesetzt hatte. Trotzdem erhielt sie später eine Mobilfunkrechnung über mehr als 900 Euro. Das Problem: Sie hatte nicht bemerkt, dass das Smartphone noch darauf eingestellt war, die aktive eSIM eines Anbieters aus Deutschland zu verwenden.

Glück im Unglück: Der eSIM-Anbieter hatte vertraglich zuge-

sichert, per SMS zu warnen, wenn im Abrechnungsmonat 150 Euro an Kosten aufgelaufen sind. Diese Warnung blieb bei der Frau jedoch aus, weshalb sie Schadenersatz fordern könne, erklärt die Verbraucherzentrale. Die Rechnung müsse dann nicht in vollem Umfang bezahlt werden.

EU-KOSTEN-AIRBAG: ARBEITET NICHT IMMER VERLÄSSLICH

Ansonsten gilt für Tarife von EU-Anbietern weltweit immer der sogenannte Kosten-Airbag: Sind 80 Prozent der voreingestellten Kostengrenze von 50 Euro netto (rund 60 Euro brutto) oder einer anderen selbst festgelegten Obergrenze erreicht, muss der Anbieter eine Warn-Nachricht schicken.

Der EU-Kosten-Airbag funktioniert aber nur, wenn der Datenverbrauch im jeweiligen Land in Echtzeit erfasst wird. Arbeitet der Airbag in einem bestimmten Land nicht, müssen Nutzerinnen und Nutzer bei der Einreise ins jeweilige Land immerhin eine Warn-SMS erhalten.

FAIR USE POLICY: UND DANN KOSTET'S DOCH WAS

Dass es auch innerhalb Europas Probleme geben kann, zeigt ein anderer Fall der Hannoveraner Verbraucherschützer: Obwohl der Mobilfunkvertrag eines Kunden unbegrenztes Surfen vorsieht, berechnete sein Anbieter rund 60 Euro für das im Urlaub genutzte Datenvolumen. Der Grund: Die von der EU

festgelegte, sogenannte Fair Use Policy.

Die besagt, dass im EU-Ausland zwar grundsätzlich die gleichen Handyvertrags-Konditionen wie zu Hause gelten - aber eben nicht immer unbegrenzt. Ist der Tarif etwa sehr günstig oder mit unbegrenzten Daten, kann das Datenvolumen begrenzt werden.

VERHINDERN, DASS TARIFE STÄNDIG WOANDERS GENUTZT WERDEN

Die Regelung soll verhindern, dass Mobilfunktarife dauerhaft oder übermäßig in anderen Ländern genutzt werden, erklären die Verbraucherschützer. Die Höhe des kostenlosen Datenvolumens hängt vom Vertrag ab, die Berechnung ist gesetzlich geregelt.

Ist die Grenze erreicht, darf der Anbieter für die weitere Nutzung 1,10 Euro netto pro Gigabyte aufschlagen, wenn er vorab auf die Zusatzkosten hingewiesen hat. Auch hier darf der Kosten-Airbag in Höhe von rund 60 Euro brutto nicht überschritten werden.

4 LÜCKEN IN DER EU-ROAMINGVERORDNUNG...

Um dieses und weitere Probleme zu lösen, fordert etwa der Verbraucherschützer Bundesverband eine Erweiterung der EU-Roamingverordnung um folgende Punkte:

- Tarife mit unbegrenztem Datenvolumen sollten auch unbegrenztes Roaming ermöglichen.

- Auch für Anrufe oder SMS aus dem Heimatland ins EU-Ausland sollten die gleichen Tarifbedingungen wie im Inland gelten.
- In Grenznähe zu nicht von der EU-Roamingverordnung erfassten Ländern wie etwa der Schweiz sollte es einen Schutz vor unbeabsichtigtem Roaming beziehungsweise vor den dabei entstehenden hohen Extrakosten geben.
- Auch der Schutz vor hohen Extrakosten auf Kreuzfahrtschiffen oder Flügen sollte verbessert werden, denn viele Schiffe und Flugzeuge verfügen über ein eigenes Mobilfunknetz, mit dem sich Geräte automatisch verbinden können.

... UND 4 WORKAROUNDS, UM DAMIT UMZUGEHEN

Bis es tatsächlich in einigen oder allen vier Punkten eine EU-Regelung gibt, helfen folgende Vorsichtsmaßnahmen:

- Kostenfrei nutzbares Datenvolumen nach der Fair Use Policy vorab berechnen und dann eine Datenwarnung und/oder ein Datenlimit im Smartphone einstellen. Die gesetzliche Rechenformel: Die monatliche Grundgebühr ohne Mehrwertsteuer (netto) durch den aktuellen EU-Großhandelspreis für ein Gigabyte Daten (2026: 1,10 Euro netto) teilen und das Ergebnis verdoppeln.
- Daheim nicht gleich drauflos telefonieren, sondern vor Gesprächen ins Ausland den Anbieterpreis prüfen. Alternativen wie Messenger nutzen.
- In Grenznähe zu nicht von der EU-Roamingverordnung erfass-



Damit die Reise nicht unnötig teuer wird: gerade außerhalb der EU die Roaming- und SIM-Einstellungen überprüfen.

Foto: Sina Schuldt

REISEMARKT MECKLENBURG-VORPOMMERN

REISEMARKT DEUTSCHLAND

OSTSEE

Urlaub auf der Insel Hiddensee, 1-3 Zimmer/Appartements. Kontakt unter: www.hotel-post-hiddensee.de Tel.: 038300-6430

Goldener Herbst an der Ostsee !! FeWo's & Fe.Zimmer Tel.: 0381-6691587, www.forstfuhrmannshof.de

USEDOM

Forsthaus Bansin-Angeb. 1.11.- 8.11., 4.1.-20.3.: 7 Ü/HP/P. im DZ 350 €, 5 Ü/HP/P. im DZ 300 €, Forsthaus Bansin GmbH, GF: Holger Böhnstedt, Ahlbecker Chaussee 12, 17429 Bansin, 038378-29447, forsthaus-bansin.de

Hotel Wolfsmühle
Inh. D. Hempel
Zur Wolfsmühle 20, 99734 Nordhausen OT Rodishain
Wandern & Erholen im Südharz "Mühlentage" 5 Nächte im DZ mit HP ab 325,-€
persönlich so bis 14.11.2026, Preis p.P. inkl. WLAN, Sauna & Naturbadeteich, Spielplatz
Tel: 034653-348 www.wolfsmuehle.de

SPREEWALD

HOTEL WALDHÜTTE
Nähe Spreewald & Lausitzer Seenland, an Talsperre Spremberg, idyllische Lage
7 x Ü/HP ab 371 € pro Pers. im DZ
Wellnessbereich mit Schwimmhalle
☎ 035608/40033 • www.hotel-waldhuette.de
Sebastian Löbelt-Friedrich, Alte Poststr. 1, 03058 Klein Döbbern

ZITTAUER GEBIRGE

02797 Kurort Oybin - Hotel Nensch m. hist. Wirtshaus, idyll. zw. Felsen, zentr. ruh. Lg. NS, Adventsspecial vom 31.10.-14.12., 4 Ü/HP 245 €/P. im DZ, 7 Ü/HP 359 €/P. im DZ. Ki. b. 50 % Rabatt, Inh. Britta Iselt-Nensch, Friedrich-Engels-Str. 45, 03584/70418, hotel-nensch.de

BAYERISCHER WALD

Herbst im Bayerischen Wald! Hotel "Ferien - vom - Ich", 94362 Neukirchen, Biergarten, Hallenbad, Sauna. ☎ 09961-9500, www.hfvi.de, info@hfvi.de

Schlachtfest im Spreewald 15.-17.01.27 inkl. 1x Begr.-Likör, 2x ÜF, Abend-/Schlachtebuffet, Stadtführ., Tanzabend Livemusik, Schlachtepaket. Hotel Zum Goldenen Löwen***S, Inh. Andreas Roschke, Markt 10, 03185 Peitz, www.Hotel-Peitz.de ab 169,- € p.P. im DZ, ☎ 035601/80940

zuverlässige Beschilderung mit dem grün-blauen Balken. Seinen Namen hat der Fischerpfad von den schmalen Trampelpfaden der Einheimischen zu ihren Bootsanlegern oder Angelstellen. Ein solcher versteckter Fischerhafen ist Entrada da Barca. Jeder Wandertag bringt neue breite Sandstrände. Man tut gut daran, sich Zeit und Kraft auch nach möglichen Badepausen einzuteilen.

Reiseziel: Der Fischerpfad („Rotaventina.com/de/fischerpfad“) verläuft an der Südküste Portugals zwischen auf 226,5 Kilometern in 13 Etappen, die je nicht länger als gut 20 Kilometer sind. Meistbegangen sind die vier Etappen zwischen Porto Co-vo und Odeceixe.

► Weiterführende Informationen: „Visitportugal.com“; „Visitalentejo.pt“

Klippen, Sand und Amálias Strand

Weite Blicke auf den Atlantik, bizarre Küstenlandschaften – der **FERNWANDERWEG** an der Küste Portugals ist beliebt

ODECEIXE. Es riecht würzig nach Harz. Dann folgt eine Halbwüste mit Sand in vielen Farben: Weiß, Gelb, Ocker, Orange und Braun. Das Cabo Sardão ist einer der landschaftlichen Höhepunkte des Fernwanderwegs Fischerpfad in Portugal. Die letzten Kilometer dorthin an der Südwestküste des Landes führen durch lichten Kiefernwald.

Und schließlich das Kap: Gut 50 Meter stürzen Schieferklippen hinab zum Atlantik. An manchen Stellen haben die Erdkräfte die schwarzen Platten senkrecht aufgestellt. Der historische Leuchtturm gibt der Schifffahrt 23 Seemeilen (42,5 Kilometer) aufs Meer hinaus Signale.

Portugal - so sagt man - liege mit dem Rücken zu Europa, und am Cabo Sardão versteht man diesen Spruch. Hier liegt das

Wasser vor einem, kaum etwas lässt an das kontinentale Europa denken. Im Atlantischen Ozean warten die Schätze des Meeres. Hinter dem Horizont liegen Madeira und die Azoren, die zu Portugal gehören, frühere Besitzungen wie Brasilien.

Alentejo heißt dieser Küstenabschnitt (jenseits des Tejo aus Sicht der Hauptstadt Lissabon) oder auch Costa Vicentina. Die regionale Marketing-Kooperative Rota Vicentina hat das Gebiet mit zwei Fernwanderwegen erschlossen: Der „Historische Weg“ (Camino Histórico) führt durch das Binnenland. Der „Fischerpfad“ (Trilho dos Pescadores) verläuft an der Küste von São Torpes im Alentejo in 13 Etappen und 226,5 Kilometern nach Lagos an der Algarve. Dazu gibt es kürzere Rundwege; zuletzt hat Rota Vicentina auch Radrouten eingerichtet.



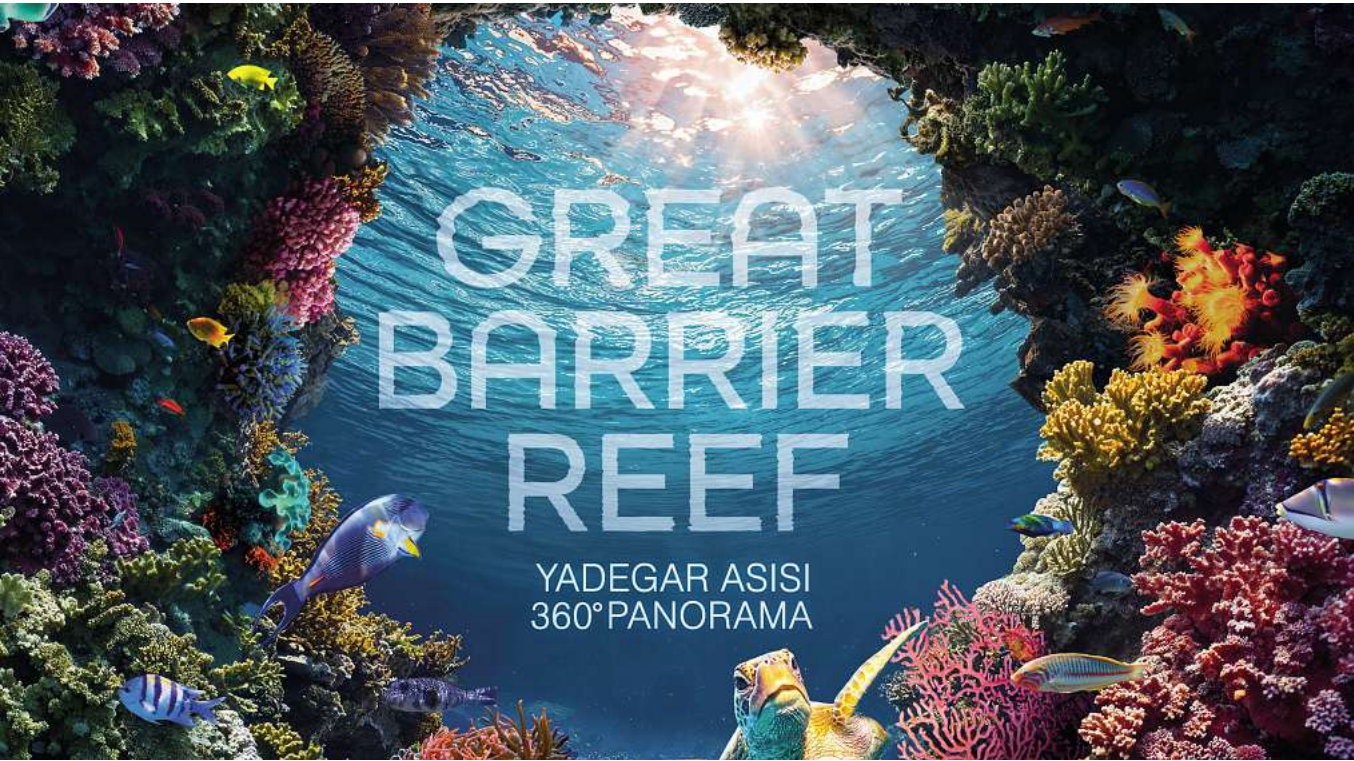
Auf dem Fischerpfad, einem beliebten Fernwanderweg an der Alentejo-Küste, sind fast rund ums Jahr Wanderer unterwegs.

Foto: Friedemann Kohler

Bis auf die heißen Sommermonate hat der Fischerpfad rund ums Jahr Saison. Er bietet Klippen und weiße Strände, versteckte Fischerhäfen, kleine Ferienorte, eine abwechslungsreiche Pflanzenwelt - und immer wieder den Ausblick aufs Meer. Deshalb ist der Weg seit Einrich-

tung 2013 immer populärer geworden. 2022 zählte Rota Vicentina auf ihren Wegen 32.000 Wanderer; drei von fünf liefen auf dem Fischerpfad.

Meist wird der Weg von Nord nach Süd gewandert: links die Küste, rechts das Meer. Für genauere Orientierung sorgt die



GREAT BARRIER REEF

YADEGAR ASISI
360° PANORAMA

WUNDERWELT KORALLENRIFF

Abtauchen ohne Tauchausrüstung

PANOMETER DRESDEN*

Panometer Dresden
Gasanstaltstr. 8b, 01237 Dresden
www.panometer-dresden.de
service@panometer-dresden.de

Ich will's genau wissen. Immer und überall.

Jetzt 4 Wochen kostenlos LVZ DIGITAL testen!



LVZ DIGITAL

**4 Wochen
kostenlos**

- Die LVZ im E-Paper bereits am Vorabend ab 21 Uhr lesen
- Themenmonitor mit Benachrichtigungsfunktion zu individuellen Stichworten
- Inkl. Heimatreportage, Lokalsport, Landespolitik, ausfüllbarem Rätsel

**Jetzt LVZ DIGITAL für 4 Wochen
testen unter: lvz.de/testen**

LEIPZIGER VOLKSZEITUNG

Überlastet im Job: Sport und Achtsamkeit sind keine Lösung

Auf diese Warnsignale muss man achten – und dann direkt **MABNAHMEN** zum Eigenschutz ergreifen

Der Wecker klingelt, doch die Nacht hat kaum Erholung gebracht. Am Wochenende kreisen die Gedanken wieder um die Arbeit, und die Geduld reicht kaum bis zum Mittag. Häufen sich solche Muster, steckt oft mehr dahinter als nur eine stressige Phase im Job. Überlastung am Arbeitsplatz betrifft viele Beschäftigte – und kann ernsthafte gesundheitliche Folgen haben.

Aber wie viel zu viel ist? Eine Frage hilft laut Gustav Wirtz, Facharzt für Psychiatrie und Psychotherapie, schnell bei der Einschätzung: „Kann ich mich regelmäßig erholen, meine Aufgaben bewältigen und Dinge erleben, die mir wichtig sind?“ Gelingt das über längere Zeit nicht, sollten Beschäftigte handeln.

DIE WARNSIGNALE

Gesundheitlich wird enorme berufliche Belastung

wenn neben anhaltender Erschöpfung auch körperliche Beschwerden auftreten: Schlafstörungen, Kopfschmerzen, Magen-Darm-Beschwerden, ständige Infekte ohne erkennbare Ursache. Ebenso ernst zu nehmen sind psychische Anzeichen: Gereiztheit, innere Unruhe oder emotionale Leere, bei der man nur noch „funktioniert“.

Im Arbeitsalltag zeigt sich Überlastung oft durch Konzentrationsprobleme, häufige Fehler, sinkende Motivation, Konflikte oder Rückzug. Aufmerksam sollten Sie auch werden, wenn Pausen nicht mehr gelingen, die Arbeit gedanklich rund um die Uhr präsent ist oder die Belastung ins Privatleben hineinwirkt.

Viele Menschen versuchen, ihre Überlastung mit mehr Achtsamkeit, Meditation oder Sport auszugleichen. Solche Maßnahmen können guttun, ersetzen aber keine Veränderung. „Stress

ist selten ein reines Einstellungs- oder Resilienzproblem des Einzelnen“, sagt Wirtz, Bereichsleiter der SRH Rehabilitationseinrichtung für psychisch Kranke (RPK) in Karlsbad-Langensteinbach. Meist seien die Arbeitsbedingungen Ursache. Beschäftigte müssten deshalb lernen, professionell Grenzen zu setzen, bevor sie krank werden.

WAS HilFT, WENN DIE LAST Zu Groß WIRD?

Der Facharzt empfiehlt folgende Strategien:

1. Die eigene Lage sortieren: Fragen Sie sich, was Sie am stärksten belastet: die Arbeitsmenge, Konflikte, zu viel Verantwortung oder fehlende Erholung? Und seit wann ist das so? Unterscheiden Sie zwischen zwingenden Aufgaben und solchen, die sich verschieben, reduzieren oder abgeben lassen.
2. Kurzfristig entlasten: «Echte Entlastung bedeutet, dass sich Anforderungen, Ressourcen oder beides verändern», so Wirtz. Klären Sie dazu mit Ihrer Führungskraft, was Vorrang hat und was warten kann. Helfen können außerdem Vertretungen, begrenzte Überstunden, feste Pausen und eine klare Abgrenzung der Erreichbarkeit. Bei akuter Erschöpfung kommen Urlaub oder Freizeitausgleich infrage. Ist es medizinisch nötig, kann eine Krankschreibung sinnvoll sein.
3. Das Gespräch suchen: Ist die Belastung arbeitsbedingt, lohnt sich ein frühes, vertrauliches Gespräch. Neben der Führungskraft sind der Betriebsrat oder der betriebsärztliche Dienst mögliche Ansprechpartner. Hilfreich ist es, nicht nur das Problem, sondern auch den konkreten Unterstützungsbedarf zu benennen. Wer zu viele

Aufgaben parallel hat, kann etwa darauf hinweisen, dass die Arbeit besser verteilt werden sollte.

4. Erholung priorisieren: „Regeneration ist keine Belohnung nach erledigter Arbeit, sondern eine Voraussetzung für Gesundheit und Leistungsfähigkeit“, betont Wirtz. Achten Sie also zum Beispiel auf ausreichend Schlaf, regelmäßige Mahlzeiten und Pausen und pflegen Sie soziale Kontakte, die Freude oder Ruhe schenken. Halten Beschwerden mehrere Wochen an, verstärken sie sich oder schränken den Alltag deutlich ein, sollten Sie professionelle Hilfe suchen. Erste Anlaufstellen sind die Hausarztpraxis oder eine psychotherapeutische Sprechstunde. Diese Unterstützung diene der Klärung und Stabilisierung. „Sie ist kein Zeichen persönlichen Versagens.“



Wenn im Job alles zu viel wird: Statt mehr Sport oder Achtsamkeit helfen konkrete Schritte, um die Belastung zu reduzieren. Foto: Frank Molter

Seit 65 Jahren Meister

Mit 85 Jahren steht **GERT EBENRECHT** noch in der Backstube

TEICHA/HALLE. Wäre er ein Angestellter, wäre Gert Ebenrecht bereits seit 20 Jahren Rentner. Doch ein Leben so ganz ohne das Bäckereihandwerk kann sich der 85-Jährige schlicht nicht vorstellen. Kein Wunder: Ist er doch praktisch in der Backstube seines Großvaters aufgewachsen. „Bevor ich im Kindergarten war, war ich schon in der Backstube mit dabei“, erinnert er sich. Zu diesem Zeitpunkt gab es die Bäckerei, die sich stets am selben Fleck in dem kleinen Ort Teicha (Saalekreis) vor den Toren Halles befand, bereits 35 Jahre, erinnert er sich. Geegründet hat sie sein Großvater Karl 1911.



Der 85-jährige Bäckermeister Gert Ebenrecht. Foto: Hendrik Schmidt

handwerk habe in Zeiten billiger Ware in Supermarktreagen nachgelassen. War der Dorfbäcker früher noch ein gewohnter Anblick und Hauptversorger für die Menschen im Ort, so gehört das Ladengeschäft in Teicha heute ebenso wie der familiär geführte Handwerksbetrieb zur aussterbenden Art. Das weiß auch Gert Ebenrecht.

PERSONAL IM BÄCKERHANDWERK NUR SCHWER ZU FINDEN

Vier Angestellte arbeiten neben der Familie im Betrieb. Und eigentlich könnten die Ebenrechts noch mehr Personal gebrauchen, haben dafür auch wiederholt Lehrlinge ausgebildet. Doch die hätten entweder abgebrochen oder sich nach vielversprechendem Abschluss für einen weniger fordernden Job entschieden. Lust auf eine 40-Stunden-Woche und ein Autoführerschein seien mitunter eine Seltenheit geworden, schildert Max Ebenrecht.

Das zeigen auch die Zahlen: Von 2014 bis 2024 hat sich die Zahl der Lehrlinge im Bäckereihandwerk nach Angaben des Zentralverbands des Deutschen Bäckereihandwerks halbiert – von bundesweit rund 20.500 im Jahr 2014 auf etwa 10.000 im Jahr 2024. Eine Trendwende beobachten die Ebenrechts bislang nicht.

Würde nicht praktisch die gesamte Familie mit anpacken, so wäre wohl auch die Bäckerei und Konditorei Ebenrecht nicht über 100 Jahre alt geworden. Neben dem Vertrieb in Supermärkten

gibt es eine Verkaufsfiliale im Zentrum von Halle. Zwei Verkaufsfahrzeuge touren wochentags durch die Umgebung. Diskussionen über Recht auf Teilzeitarbeit und Work-Life-Balance scheinen in der Backstube weit weg. Auf die Frage nach seiner Wochenarbeitszeit antwortet Thomas Ebenrecht: „Auf die Zeit darfst Du nicht schauen, wenn Du selbstständig bist.“

Zugleich ist den drei Meistergenerationen ein gewisser Stolz anzumerken: Auf das Geschaffene und das Bestehen des Betriebs trotz wachsenden Kostendrucks und Konkurrenz durch industrielle Großbäckereien. Immer einer Meinung sind die Drei nicht: So lässt es sich Gert Ebenrecht auch mit 85 Jahren nicht nehmen, den Teig für die Mohnzöpfe von Hand zu flechten, statt ihn wie heute üblich mit einer Form zu stechen und erntet für die zeitaufwendige Arbeit Kopfschütteln von Sohn und Enkel.

Zugleich wissen die beiden die Unterstützung durch den Senior zu schätzen: Dass Gert Ebenrecht nach zwei schweren Krebserkrankungen überhaupt noch derart tatkräftig in der Backstube hilft, grenzt an ein Wunder, berichtet Sohn Thomas. Für den Altmeister ist klar: Er fühle sich körperlich fit. Solange er kann, wolle er weitermachen. „Ich war doch überall größtenteils. Was soll ich da jetzt rumreisen?“, sagt er und zuckt mit den Schultern.

Inzwischen wächst die sechste Generation heran. Der Urenkel ist zwei Jahre alt. Ober in die Fußstapfen seines Vaters treten wird, steht noch nicht fest.

DIE ARBEIT BEGINNT UM 2 UHR MORGENS

Einzig das frühe Aufstehen – die Arbeit in der Backstube beginnt 2 Uhr morgens – überlässt er mittlerweile seinem Sohn Thomas Ebenrecht. Der Konditormeister führt den Betrieb mittlerweile gemeinsam mit seinem Sohn Max. Ein anderer Beruf sei für keinen der Drei je wirklich infrage gekommen, so Gert Ebenrecht. Das Verhältnis der drei

Meistergenerationen sei etwas Besonderes und wohl kaum mit einer normalen Arbeitsbeziehung vergleichbar, glaubt der 85-Jährige.

Als Jüngster und designierter Nachwuchschef kümmert sich Max um Vertriebs- und Rezeptideen und stellt den Betrieb für die Zukunft auf. Mit insgesamt fünf „Kulinarischen Sternen“ der Agrarmarketinggesellschaft des Landes ist die Bäckerei für ihre Kreationen bereits ausgezeichnet worden – darunter für ihr Dinkelbrot, ihren Stollen und ihr „Bierbrot“. So hat Max Ebenrecht der Bäckerei auch den Weg in die regionalen Supermarktreagen geebnet. Sechs Jahre Überzeugungsarbeit habe das gekostet, berichten die Drei.

Der Beruf, die Technologie und auch das Geschäft hätten sich in mehr als sechs Jahrzehnten Berufsleben gewandelt, berichtet Altmeister Gert Ebenrecht. Die Wertschätzung für das Bäcker-

STELLENANGEBOTE

HANDWERK / GEWERBLICHE BERUFE

bäckerei exner
Echtes Handwerk seit 1928

WIR SUCHEN!

BÄCKER (m/w/d)

16,50-21,50 €/Std.

BÄCKERMEISTER (m/w/d)

AB 23,00 €/Std.

bewerbung@baeckerei-exner.de

Möblierte Wohnungen verfügbar

MEDIZINISCHE-/PFLEGEBERUFE

FA Orthopädie (m/w/d) in Teilzeit im ARZ Riesa gesucht! Keine Spät-, Nacht- oder Wochenenddienst! bewerbung@arc-jacobs.de www.rehacentrum-riesa.de

Arzt / Ärztin (auch im Ruhestand) vom Amb. Reha-Zentrum Riesa gesucht! Keine Spät-, Nacht- o. Wochenenddienst! bewerbung@arc-jacobs.de www.rehacentrum-riesa.de

WEITERE BERUFSFELDER

Begleitagentur sucht dich.

Du bist eine selbstbewusste Frau u. möchtest dazu verdienen, dann melde dich. Flexible Arbeitszeit u. guter Verdienst.

Tel.: 0151 / 15554101

HOTEL / GASTRONOMIE

K O C H g e s u c h t

	Ja	Nein
Abends arbeiten		X
Wochenende arbeiten		X
Bezahlung top	X	

Tel.: 0172 7778320



Wie geht's, Sachsen?

Ob Arzttermine, Arbeitsplätze, Schule oder Sicherheit: Wie es sich in Sachsen lebt, erfahren Sie jeden Tag selbst. Deshalb möchte die Leipziger Volkszeitung von Ihnen wissen: Wie erleben Sie den Alltag in Ihrer Region? Wie zufrieden sind Sie mit der Politik? Und was wünschen Sie sich für die Zukunft?

Machen Sie mit beim **Sachsen-Kompass 2026**, unserer **großen Umfrage** für eine lebenswerte Zukunft in Sachsen. Mit Ihren Antworten helfen Sie uns, ein umfassendes Bild davon zu zeichnen, was die Menschen bewegt.

Und im Anschluss können Sie an unserer **Verlosung** teilnehmen.



Jetzt bis zum 22. November teilnehmen!
QR-Code scannen oder LVZ.de/sachsenkompass aufrufen.
Ihre Angaben sind freiwillig und werden anonym ausgewertet.

LEIPZIGER VOLKSZEITUNG

Als Dankeschön für Ihre Teilnahme winken attraktive Gewinne!

Danksagung

*Eine Stimme die uns vertraut war, schweigt.
Ein Mensch der uns lieb war, ging.*

*Danke für die herzliche Anteilnahme und die
vielen Aufmerksamkeiten.*

Michael Berger

** 27. Mai 1946 † 22. September 2026*

In Liebe

*Seine Frau Katrin
Seine Tochter Ivonne mit Philipp und Karl
sowie alle Angehörigen*

Polkenberg im Oktober 2026

Danke

... sagen Sie
einfach und bequem
mit einer Anzeige
in Ihrer
Tageszeitung

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied
von meiner lieben Schwester, Tante und Freundin

Erika Dobek

geb. Neugebauer

geb. 6. November 1934 gest. 4. Oktober 2026

In stiller Trauer

**Ihre Schwester Gisela
Ihre Nichten und Neffen
im Namen aller Angehörigen**

Die musikalische Verabschiedung mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Montag, dem 9. November 2026,
um 13.00 Uhr auf dem Friedhof am Krematorium in Döbeln statt.

Von lieb gemeinten großen Blumenzuwendungen bitten wir abzusehen.

Graichen - Bestattungen

VERSCHIEDENES

SIE SUCHT IHN

Ohne Liebe fehlt mir einfach etwas im Leben! Bin Doreen, 46/164, arbeite als examinierte Altenpflegerin, ein Beruf der mir am Herzen liegt, weil ich gerne für andere Menschen da bin. In meiner Freizeit genieße ich die schönen Dinge im Leben, ein gemütlicher Kinoabend, spontane Städtereisen, die Natur oder Kochen. Ich liebe romantische Momente, gutes Essen und das Gefühl mit jemanden Lachen zu können. Freundschaft, Vertrauen und Ehrlichkeit sind mir sehr wichtig. Ich bin eine gute Freundin, auf die man sich verlassen kann – aber auch eine zärtliche, liebevolle Frau, die sich wünscht, mit dem richtigen Menschen an ihrer Seite durchs Leben zu gehen, schöne Momente zu teilen und gemeinsam in die Zukunft zu schauen. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Eva, 81 Jahre, attraktive Witwe mit schlanker Figur und jugendlicher Ausstrahlung, sucht einen herzlichen Herrn bis 88 Jahre. Früher war die Landwirtin, heute genieße ich ein ruhiges Leben. Große Reisen müssen für mich nicht sein – viel lieber unternehme ich schöne Autofahrten oder Ausflüge in die Natur. Für den richtigen Partner wäre ich auch bereit, meinen Wohnort zu wechseln. Ich bin gesund, häuslich und naturverbunden. Kochen, Backen und ein gemütliches Zuhause bereiten mir viel Freude. Was mir jedoch fehlt, ist ein lieber Mensch, mit dem ich den Alltag teilen und die Einsamkeit hinter mir lassen kann. Wenn Sie sich eine treue, fürsorgliche Frau wünschen, die mit Herz für ihren Partner da ist, freue ich mich sehr auf Ihren Anruf. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Luise, 57 Jahre, liebevolle Verkäuferin, 163 cm groß, viel zu gern verwitwet, attraktive, schlankte Figur, lebenswürdig, gepflegt, liebt die Natur und ist motorisiert. Meinen zukünftigen Ruhestand hatte ich mir anders vorgestellt, ich fühle mich sehr einsam. Ich wünsche mir wieder einen netten, warmherzigen und unternehmungslustigen Mann, mit dem ich eine liebevolle Partnerschaft mit Zärtlichkeit und Gefühl führen kann, den ich glücklich machen kann. Lassen Sie uns doch schon heute gemeinsam einen neuen Lebensabschnitt beginnen. Rufen Sie an! **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

Ich heiße Daniela, bin 50 J., gesch., von Beruf Krankenschwester, sehe gut aus, habe eine zierliche, attraktive Figur, bin leider etwas schüchtern und suche deshalb auf diesem Weg einen netten Mann, zwecks fester Freundschaft. Ich hatte schon eine Anzeige aufgegeben, auf die sich aber leider niemand gemeldet hat. Ich bin finanziell gut gestellt und könnte Dich in all deinen Wünschen und Zielen unterstützen. Nur Mut! Ruf bitte an über **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Ich wünsche mir, dass ich die kommende Adventszeit nicht wieder einsam verbringen muss und ein lieber Mann bis Mitte 80, der auch nicht mehr allein sein will, mich kennen lernen möchte! Bin Christina, 68 Jahre, Witwe, eine schlanke, herzliche, ehemalige Landwirtin, pflegeleicht, gute Hausfrau, prima Kamerad und ganz lieb. Für mich ist der Charakter entscheidend und keine Äußerlichkeiten und ob im Schlafzimmers noch was geht, ist für mich ebenfalls nicht von Bedeutung, wenn ja – ist es gut und wenn nicht – dann kann man auch anders miteinander zärtlich sein. Ich bin aber keine Frau für große Reisen, ich liebe ein gemütliches Heim, auch gehören Opernbesuche nicht zu meinen Hobbys, ich mag Volksmusik, rätsle gern und liebe Gartenarbeit. Bei Sympathie würde ich auf Wunsch auch zu Ihnen ziehen. Wir können aber auch unsere Wohnungen behalten und trotzdem zusammenleben, das wird sich ergeben. Bitte rufen Sie an, ich komme Sie gerne besuchen. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Nadine, 48 Jahre, sehr hübsch, gepflegt, eine aufgeschlossene, sympathische Frohnatur. Ich bin gerne in Bewegung, lache viel und entdecke lieber Neues, als stehen zu bleiben. Ich mag Menschen, die ehrlich sind, sich selbst nicht zu ernst nehmen und wissen, was sie wollen ohne verbissen zu sein. Mein Leben ist gut, aber zu zweit darf es gerne noch schöner werden. Wen ich suche? Einen Mann mit Humor, Charme und Haltung. Jemand, der auch mal ausschlafen kann, aber genauso Lust hat, etwas zu unternehmen. Der weiß, dass eine gute Beziehung aus Vertrauen, Respekt und auch mal einem ehrlichen „Sorry“ besteht. Wenn du Dich angesprochen fühlst, freu ich mich auf ein Kennenlernen. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Karina aus Russland, spreche perfekt Deutsch, bin eine warmherzige und gutaussehende Frau, als Dolmetscherin berufstätig, Mitte 60/162/55, mit blonden Haaren und strahlenden Augen. Ich bin nicht ortsgewunden, die Kinder wohnen weit weg und möchte deshalb auf diesem Weg eine neue feste Partnerschaft finden. Finanziell bin ich gut abgesichert. Ich bin eine Frau, die einen festen Partner an ihrer Seite braucht, den ich gern verwöhnen, mit dem ich schmusen und kuscheln möchte. Ich koche und backe sehr gut, mag die Natur, Garten, radeln, Ausflüge, Stadtfeste und gemütliche Abende zu zweit. Ich suche einen zuverlässigen und treuen Mann mit Herz. Wenn meine Zeilen Dich ansprechen, freue ich mich schon jetzt auf Deinen Anruf. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

Bildhübsche selbst. Podologin, 35/167, ledig. Ich suche keinen Märchenprinzen, sondern einen ganz normalen, jungen Mann, gerne Arbeiter oder Handwerker, Hauptsache treu und ehrlich. Ich habe ein freundliches, sympathisches Äußeres und wie ich oft höre ein angenehmes Wesen. Ich gehe nicht gerne in Discos, bin viel in der Natur, bin leider etwas schüchtern, deshalb ist es für mich sehr schwer einen lieben Partner kennen zu lernen, mit dem ich schmusen, lachen, träumen und zärtlich sein kann. Ich bin bescheiden, treu, frühlich, unkompliziert und möchte für Dich da sein. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

An einen älteren Herrn! Susanne, 67 J., verwitwet, arbeite noch hin und wieder als selbst. Buchhalterin, bin immer bodenständig geblieben und suche einen lieben Mann, der auch nicht mehr allein sein möchte. Sie können gerne älter sein. Ich liebe Gartenarbeit, bin eine gute Hausfrau, mag Musik, Sauna, Reisen, Kochen & Backen, fahre Auto, bin gesund und sexuell auch noch recht aufgeschlossen. Mir ist es egal, ob Sie schlank oder kräftig sind, selbst eine kleine Behinderung würde mich nicht stören, nur sollten Sie es wirklich ehrlich meinen. Habe eine schöne Figur und würde auf Wunsch auch zu Ihnen ziehen, egal ob in die Stadt oder aufs Land. Leider hat sich niemand auf meine erste Anzeige gemeldet. Wenn es doch noch einen netten Mann gibt, der mit mir glücklich werden möchte, dann rufen Sie bitte an. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Schäferhund Welpen Mix, Mutter Belgischer Schäferhund, Vater Altd deutscher Schäferhund, geboren 23.08.26, 7 Mädchen und 2 Rüden, in liebevolle Hände abzugeben, Preis: 900€, ☎ 017660427503

KRAFTFAHRZEUGMARKT

KFZ ANGEBOTE

SKODA

Skoda Scala, TZ, 5,5/100 km komb., 121g CO₂/km komb., CO₂ Kl. D komb., 17.800 €, mehrere Skoda Fabia Limousine ab Bj. 2025, ab 13.900 €, inkl. MwSt. Auto Gärtner, Waldheim/Reinsdorf, ☎ 0172/7001311

KFZ GESUCHE

PKW KAUFGESUCHE

Ankauf- alle Fahrzeuge! tägl. 24 h erreichbar, auch Wohnmob. + -wagen, m/o. TÜV, a.m. Mängel, incl. Abh. + Abmeld., Autopark M&R, DD 0351/2593555 + 0172/3557744

Autokauf aller Art, wie gesehen für Export. Zahle bar. Hole ab. ☎ 0345-135 218 20

Autoankauf. Kaufe alle Autos, auch defekt oder Unfall. Sofort Zahlung Tel: 01523 1659 434

WOHNMOBILE/-WAGEN

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen Tel. 03944-36160, www.wm-aw.de Wohnmobilcenter Am Wasserturm

ANHÄNGER

Suche PKW-Anhänger mit Papieren. Angebote an: Tel. 0177/5200961

Bin Anna, 76 Jahre, eine schlanke, herzliche Ärztin, lebenswert, tolle Hausfrau, super Kamerad und liebebedürftig. Ich habe einen eig. PKW und eine schöne Wohnung, würde aber bei Wunsch und Sympathie zum Partner ziehen. Alter und Äußeres sind für mich nicht entscheidend, wichtiger sind Sympathie und gegenseitiges Vertrauen. Leider hat sich niemand auf meine letzte Anzeige gemeldet. Gibt es noch einen netten älteren Mann? **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

Lieber älterer Herr gesucht! Elena, Anfang 70, bin eine sehr einsame Witwe, noch sehr hübsch, die Kinder sind lange aus dem Haus, würde auch umziehen. Ich habe Erfahrung in der Pflege, auch eine kleine Behinderung wäre nicht schlimm, bin ehrlich, treu, jünger aussehend, liebe die Natur und habe die Rundungen an den richtigen Stellen. Ich suche einen lieben Mann, mit dem ich wieder glücklich werden möchte. Ich würde für Sie sorgen, Ihnen Ihr Lieblingessen kochen und Sie zärtlich mit Liebe und Nähe verwöhnen. Ein Auto ist vorhanden. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**



ER SUCHT SIE

Nicht das Aussehen entscheidet, sondern der Charakter! Kurt, 76/177, verwitwet, gepflegt, naturverbunden, möchte eine nette Begleitung für kulturelle Veranstaltungen, Konzerte oder Städtereisen finden. Gegenseitiges Verständnis und Wertschätzung sind wichtige Voraussetzungen für ein Kennenlernen. Ich bin tolerant und kompromissbereit, höflich und zuvorkommend. Das Schicksal meinte es nicht gut, aber trotzdem oder gerade deswegen, bin ich ein familienorientierter Mensch, dem Familie und Freundschaften sehr wichtig sind. Wenn Sie das ebenso sehen, könnten wir uns bei einer Tasse Kaffee unterhalten und herausfinden ob es weitere Gemeinsamkeiten gibt. Ein Pkw für gemeinsame Unternehmungen ist vorhanden. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

IMMOBILIENMARKT

IMMOBILIENVERKAUF

HÄUSER

Pomßen, Einfamilienhaus mit 2.600m² Grundstück, 7 Zi., Wfl. 230m², 3 Carports u. 2 Garagen, großes Nebengebäude VHB 375.000 €. ☎ 0177/7386416

IMMOBILIENKAUFGESUCHE

HÄUSER

Wer gibt Haus o. Hof sehr günstig oder gratis ab? (auch sanierungsbedürftig etc, bitte alles anbieten) 0163/1496850

Häuser, Grd. und Acker gesucht, einschl. Wertermittlung & Energiepass. Büro St. Weisz ☎ 035 241/58 793

ANDERE IMMOBILIENGESUCHE

Familie sucht Eigenheim (EFH, DHH, RH) in Döbeln und Umgebung. Finanzierung gesichert! Wüstenrot Immobilien, Tel. 0171/3263677

GEWERBLICHE IMMOBILIENANGEBOTE

WOHN- UND GESCHÄFTSHÄUSER

Wir vermieten

in Döbeln und der Gemeinde Großweitzschen

2-Raum, 3-Raum und 5-Raum Wohnung mit und ohne Balkon, Tageslichtbad und Wanne,

Tel. 03431/7293880
Mail: info@groeber-landwirt.de

Mein Name ist Mirko, ich bin 49/187, gutauss., kinderlieb, naturverbunden und hoffe auf diesem Wege eine ordentliche, liebe Frau zu finden, die einen ehrlichen, anständigen und treuen Partner fürs Leben sucht. Ich habe einen super Job in einem großen Konzern mit gutem Gehalt und vielen Sozialleistungen, bin vielseitig interessiert, mag radeln, schwimmen, tanzen, Konzerte und Feste besuchen, Kino und Restaurant auch gern. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

Großer Teddybär (51/188) suche nette Sie! Bin ein lieber, humorvoller und geselliger Mann, arbeite für den öffentlichen Dienst, bin jung geblieben und für jeden Spaß zu haben. Liebe Natur, Wald, Mountain- und Fahrradfahren, Angeln, Reisen, Kino, Konzerte und gemütliche Stunden zu zweit. Habe eine schwere Zeit hinter mir, bin nun leider schon viel zu früh verwitwet, aber möchte wieder nach vorne schauen und das Leben genießen. Bin treu, zuverlässig, häuslich und pflege meinen langjährigen Freundeskreis. Suche eine liebe, nette und treue Sie, die gerne lacht, gemeinsam kocht, etwas unternimmt und auch mal verreist. Wenn Du jung geblieben bist und einen netten Kerl kennenlernen möchtest, dann melde Dich doch einfach! Vielleicht finden wir gemeinsam das Glück. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Wer schenkt mir sein Lächeln? Sympathischer, sportlicher und herzlicher Mann, Andre, 37 Jahre, beruflich als Projekt Planer tätig, suche eine liebevolle Frau für ein gemeinsames „Wir“. Ich bin eher ruhig und zurückhaltend, aber aufgeschlossen, humorvoll und unternehmungslustig. Als Judo-Trainer habe ich viel Freude an der Arbeit mit Kindern. Auch sonst bin ich gern aktiv - Fahrradtouren, Wandern, Reisen, Kultur, Ausstellungen und gute Rock-/Popmusik gehören zu meinen Interessen. Kochen und ein gemütliches Zuhause ebenfalls. Bist du eine natürliche, gepflegte und herzliche Frau, sportlich und lebensfroh, hast Freude an Bewegung, Reisen und gemeinsamen Unternehmungen, bist aber auch gern einmal zu Hause? Du bist verantwortungsbewusst und zuverlässig, berufstätig und hast wie ich Führerschein & Pkw? Ich wünsche mir keine kurze Bekanntschaft, sondern eine ehrliche, liebevolle Partnerschaft mit Zukunft – gern mit Familie und Kindern. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

MIETANGEBOTE

4 ZIMMER/GROSSWOHNUNGEN

4 Zi., ca. 80m², sofort beziehbare in 04564 Böhlen bei Leipzig, ruhige Wohnlage, Schule, Kindergarten, Arzt und Einkaufsmöglichkeiten, KM 591€, NK 250€ ☎ marthabeck59@gmail.com

WOHNEN FÜR SENIOREN

DRK - Betreutes Wohnen EIB, Ostbahnhostr. 20A 1-2 R-Wng mit Betreuung, 01776889854, info@mietschloss.de

GARAGEN/EINSTELLPLÄTZE

Stellplatz für Elektroauto mit 11kW Wallbox in Döbeln-Gärtitz. Infos unter ☎ bichlerbau@email.de

VERSCHIEDENES

Literaturfreund gesucht! Zur wissenschaftlichen und heimatkundlichen Erfassung des historischen Buchbestandes der Schreiberitz Sammlung (04749 Ostrau) wird eine zuverlässige, besessene Persönlichkeit gesucht. Aufgaben: Sichtung, Katalogisierung, thematische Sortierung. Voraussetzung: literarisches Interesse, strukturierte Arbeitsweise, zeitliche Flexibilität nach Absprache. Auskunft: Herr Komp, ☎ 0176 11173441.

MIKE sucht KERSTIN. Campingurlaub Fürstensee 1983. SMG, Peterssteinweg 19, 04107 Leipzig ☎ XZ 3193599

VERANSTALTUNGEN

DJ/Alleinunterhalter

Roland Fischer gestaltet Ihre Feierlichkeit!

Auch noch freie Termine für Weihnachtsfeiern & Silvester 2026!

☎ **0175/1501314**

Liebe unbekannte Frau! Ob ich Sie bitten darf sich einmal mit mir zu treffen? Ich heiße Frank, bin verwitwet, 67 J. und leite bis zur Rente als selbstständiger Handwerksmeister im Heizungsbau erfolgreich meine eig. Firma. Bin gepflegt, anständig und ehrlich, liebe Musik, Spaziergänge, reise sehr gern und suche keine Versorgung, sondern eine nette Frau, die ebenso im Leben steht wie ich. Wer braucht mich? Eigener Pkw ist vorhanden. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

„Uns fehlt was – Du, eine Frau zum Lieb- haben! Erik, 46/187, netter Typ, sportlich, liebevoller Mann und Vati einer 8jährigen Tochter, humorvoll, spontan, gut gelaunt, handwerklich, gern in der Natur, mag Ausflüge Reisen, Rock- und Popmusik und hoffentlich bald Dich.“ Gern würde er mit Dir über alles reden, Blumen schenken, Frühstück zaubern, eine richtige glückliche Patchworkfamilie werden. Zum ersten Treffen kann er Dich gern mit seinem Auto abholen oder Sie verabreden sich zu einer Tasse Kaffee und einem ersten Kennenlernen nichts im Weg. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Chris, 41 J., ein ruhiger, ehrlicher und aufgeschlossener Mann, möchte das Leben nicht länger allein genießen. „Ich bin kinder- und tierlieb, zuverlässig und für vieles offen. In meiner Freizeit bin ich gern im Garten, unternehme Ausflüge, reise, gehe spazieren und wandern, gehe mal ins Kino oder besuche Veranstaltungen und probiere auch gern einmal etwas Neues aus. Ich suche eine liebe, treue und gepflegte Frau, die ebenfalls ein offenes Wesen hat und sich eine ehrliche Partnerschaft wünscht. Vertrauen, gegenseitige Wertschätzung und gemeinsames Lachen sollten dabei nicht fehlen. Beruflich bin ich derzeit unter der Woche unterwegs. Schön wäre eine Partnerin, die dafür Verständnis hat und sich auf die gemeinsame Zeit freut. Vielleicht finden wir ja zusammen heraus, wie schön es sein kann, nicht mehr allein durchs Leben zu gehen.“ **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

Norbert, 59/192, seit 2 Jahren geschieden, mit PKW, selbständiger Elektriker-Meister, sehr vital, ehrlich und zuverlässig, suche nette Frau, auch älter, für eine harmonische Beziehung – getrennt wohnen – mit Interessen für Reisen, Natur, reden und füreinander da sein. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

Lokale Anzeigen

WACHS BAU

Ihr Dach sieht aus, als bräuchte es eine Schönheitskur?

Kein Problem!

Unser Familien-Bauunternehmen sorgt dafür, dass es wieder in Topform ist. Machen Sie Schluss mit undichten Stellen und planen Sie rechtzeitig – wir verleihen Ihrem Heim einen neuen Look.

Kontaktieren Sie uns unter **034322/5140** oder info@wachsbaude.de

Ausführung sämtlicher Dachdecker- und Dachklempnerarbeiten, Flachdacharbeiten und Reparaturarbeiten

Dachdeckerdienste Leipzig UG
Georg-Schumann-Str. 323
04159 Leipzig
Tel: 0341-92198776
Handy: 0173-3493084

BEKANNTSCHAFT

SIE SUCHT IHN

Welcher nette junge Mann (NR), dem Ehrlichkeit wichtig ist, möchte mit mir neu anfangen? Ich bin 70 J., NR u. schaue positiv in die Zukunft. Zuschriften: SMG, Peterssteinweg 19, 04107 Leipzig ☎ XZ 3192930

Einsame, attrakt. Witwe sucht Witwer bis 86 bin 76, noch fit, nicht ortsg. u. fahre Auto. Haus u. Garten wäre kein Problem, helfe gern. Gemeinsam statt Einsam. Walek 0152 - 32716830

Sie, Mitte 70, sucht älteren Herren (bis 80) der auch die Einsamkeit kennt und nicht mehr allein sein möchte, gern mit Auto. ☎ 0174/3059631

Erwin, 79/177/80, Dipl. Ing im Ruhestand, Witwer, NR/NT. Nach jahrelanger Pflege meiner Frau möchte ich nun wieder aktiv am Leben teilnehmen. Viele Bekannte und Freunde sind verstorben und Kinder gehen ihre eigenen Wege. Aber die Einsamkeit und die viele Freizeit, die jetzt natürlich wieder zur Verfügung steht, möchte ich in netter Damenbekanntschaft erleben. Gemeinsame Reisen, Spazierfahrten mit meinem Auto, auch mal zum Konzert und Tanz. Suche nur gelegentlich (nicht täglich) den Freizeitkontakt zu einer netten, bodenständigen Dame, gern auch älter. Man sagt, ich wäre sehr verträglich, gepflegt, bescheiden und ein niveauvoller Gesprächspartner. Bei ernsthaftem Interesse rufen Sie jetzt an. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am WE.**

Monat für Monat vergeht u. noch immer bin ich allein. Doch vielleicht werden meine Zeilen gerade von Ihnen gelesen! Bin Roland, Witwer, 63/180, gepflegt, gute Umgangsformen, sehr häuslich, kann kochen und backen, bin aufgeschlossen, anpassungsfähig, handwerklich und arbeitsam, fahre gern Auto, bin tier- und naturliebend. Ich sehne mich nach schönen Stunden in vertrauter Atmosphäre. Ich kann Romantiker, sowie ein guter Zuhörer sein. Wollen Sie für mich eine ehrliche und aufrichtige Partnerin sein? Rufen Sie bitte bei ehrlichem Interesse an! **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Manfred, 81 Jahre, verwitwet, NR, ehemaliger Handwerker und jetzt im wohlverdienten Ruhestand. Ich bin ein Natur- und Tierfreund, liebe Spaziergänge (keine Gewaltmärsche), Autotouren und Musik. Aber allein macht alles keinen Spaß. Es fehlt einfach eine Frau – nicht für die Hausarbeit, die erledige ich selbst, auch nicht fürs Schlafzimmer, das kann sich zwar mal ergeben, muss aber nicht, denn in unserem Alter tut ein liebes Wort und mal jemand in der Arm nehmen mehr gut als das Andere. Ich suche eine Frau, die mit mir gemeinsam was unternehmen möchte, ohne Streit und Hektik, wir sollten alles langsam beginnen, jeder sollte seine Wohnung behalten. Sie können gerne älter sein, auch müssen Sie keine super schlankte, suche nette Frau, auch älter, für eine harmonische Beziehung – getrennt wohnen – mit Interessen für Reisen, Natur, reden und füreinander da sein. **PV, Tel. (03727) 5639381 auch am Wochenende.**

Ich 75 J., schlank, suche Herrn passenden Alters um den Herbst des Lebens zu genießen, gerne per WhatsApp mit Foto. ☎ 0151/41385047

ER SUCHT SIE

Er, Ende 80, noch mobil, alleinstehend und seit vielen Jahren Witwer, hat die Einsamkeit satt und sucht eine Frau für die Zweisamkeit. Nicht unbedingt zusammen wohnen, aber immer für einander da sein. Ich freue mich über deine Antwort. Gern per WhatsApp oder Anruf 0152-05413079

Suche keine WG u. Sex Manfred 76, NT, NR, bin ein gepflegt., gebild., Witwer mit PKW. Möchte mit Ihnen gemein. essen gehen, etwas unternehmen u. das Leben genießen. 0152 - 32716830 Walek

Alleinstehender 66er, NR, ruhig aber gesellig, vom Land mit Haus, Hof und Garten möchte eine einfache Frau (gern mit etwas mehr Oberweite) kennen lernen. Zuschr.: SMG, Peterssteinweg 19, 04107 Leipzig ☎ XZ 3192767

Jg. Mann, 60 J., tageslichttauglich mit Niveau, sucht Sie für eine erotische Freundschaft ohne Beziehungsstress. ☎ 0152-52010572, auch WhatsApp.

Er 70 J., 170 cm, humorvoll, gepflegt, ist im Ruhestand, sucht Frau bis 65 J. für schöne Stunden und Ausflüge. ☎ 0171/7559226

Klaus 78, rüstig, fahre Auto, su. nette Frau für Freizeit, Kultur, Unterhaltung & kl. Ausflüge. Jeder behält seine Wohn. Sex unwichtig. SD 0178-8842844

KONTAKTBÖRSE/EROTIK

Deine Auszeit mit einer niveauvollen Dame jeden Alters findest Du bei uns. ☎ 0176 / 22152122

Vivian, braungebrannt aus dem Urlaub, in heißen Dessous, Lack o. Leder auch Haus u. Hotel. ☎0163-4501777

Massagestudio Katrin - in Wurzen. Top Service, Festpreise.015751669376, m. WhatsApp. massagestudio-katrin.de

Katarina 41,attraktiv Lady mit schöner OW, erfüllt Dir jeden Wunsch den Du hast.Haus+ Hotel ☎0177-5219727

Suche alte Modellautos/ Panzer/ Flugzeuge Lego, Matchbox/Siku, gern auch kompl. Sammlungen. ☎ (034 298) 68 340 Funk: 0174-9800472 Bitte alles anbieten!

Gilt immer! Su. Luftgewehre/Pistolen, alte Abzeichen, Messer, Säbel, Uhren, Postkarten. ☎ 034295/73391

Merinoschwarzkopf Mutterschaf, 3 J., zu verk. u. 1 Kaninchenstall m. 6 Boxen. ☎ 03425-922020

Gute Menschen gleichen Sternen, sie leuchten noch lange nach ihrem Erlöschen.

Wir müssen Abschied nehmen von meinem lieben Mann,
unserem Vater und Opa

Hans-Jürgen Pachnicke

geb. 6. November 1960 gest. 1. Oktober 2026

In großer Trauer
Seine Martina
Seine Kinder
Veit Pachnicke
Falk Pachnicke mit Mandy und Paula
Peter Gansauer
Anne Kleider mit Familie
Martin Gansauer

Die Lebensfeier findet am Freitag, dem 6. November 2026 um 11.00 Uhr
in der Trauerhalle Annenstr. 23 in Hartha statt.
Von lieb gemeinten Blumenzuwendungen bitten wir abzusehen.
Die Beisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt im engsten Familienkreis.

Graichen - Bestattungen

*Menschen, die wir lieben, bleiben für immer,
denn sie hinterlassen Spuren in unseren Herzen.*

Roswitha Winkler

geb. 1. November 1958 gest. 7. Oktober 2026

In Liebe und Dankbarkeit nehmen Abschied:
Deine Tochter Manuela mit Lars und Tim Lukas
im Namen aller Angehörigen

*Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Donnerstag, dem 05. November 2026, 14:00 Uhr
auf dem Friedhof in Technitz statt.*

ILLGEN

Herzlichen Dank

Edith Neugebauer
geb. Heinz
* 04. Februar 1943
† 25. September 2026

*„Du hast uns so viel Liebe geschenkt,
dass sie für ein ganzes Leben reicht.
Und doch hätten wir uns nichts sehnlicher
gewünscht als noch ein bisschen
mehr Zeit mit dir.“*

Herzlichen Dank an alle, die uns in
dieser schweren Zeit begleitet haben.
Für die liebevollen Worte,
die stillen Umarmungen, die Blumen
und die aufrichtige Anteilnahme.

Ein besonderer Dank gilt dem
Pflegedienst Schöner Leben Leisnig
sowie dem Palliativteam
SAPV Plus Dresden
für die liebevolle Betreuung und
einfühlsame Begleitung.

In ewiger Liebe und Dankbarkeit
Deine Tochter Steffi
mit Ehemann Detlef
Deine Enkelkinder
Kristin, Tino und Isabelle
Deine Urenkelin Leony
Leisnig, im Oktober 2026

*Der Tod ist das Tor zum Licht
am Ende eines mühsam gewordenen Weges.*

Christa Balfanz

geb. Seifert
* 21.02.1931 † 13.10.2026

Vielen Dank für die liebevolle Begleitung und Betreuung
an das Team der Station 3 des Pflegeheimes Berta Börner.
Ein großes Dankeschön gilt auch dem
Bestattungsunternehmen Carmen Kunze.

In stillem Gedenken
Ihr Sohn Lutz mit Petra
Ihr Enkel Steffen mit Familie
Ihre Enkelin Kathi mit Familie

Die Urnenbeisetzung findet später im
engsten Familienkreis statt.

*Mit dem Tod eines geliebten Menschen verliert man vieles,
niemals aber die gemeinsam verbrachte Zeit.*

Wir verabschieden uns von unserer geliebten Mutti,
Schwiegermutter, Oma, Uroma und Tante

Liane Gottschalk

geb. Kießling
geb. 11. Juli 1935 gest. 29. September 2026

In stiller Trauer
Ihre Tochter Marlies mit Jörg
Ihre Tochter Evelyn mit Jürgen
Ihre Tochter Marion
Schwiegertochter Christina
Ihre Enkel und Urenkel
im Namen aller Angehörigen

*Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Freitag, dem 6. November 2026, um 13:30 Uhr
in der Kirche in Ziegra statt.
Von lieb gemeinten großen Blumenzuwendungen
bitten wir abzusehen.*

Graichen - Bestattungen

Bestattung Heiko Nickel
Telefon 03431 614891 · Fax 614847
Obermarkt 21 · Döbeln

**In den schweren Stunden
reichen wir Ihnen helfend die Hand.**
www.bestattung-nickel.de

Wir sind Tag und Nacht sowie an Sonn- und Feiertagen für Sie erreichbar.

- Erd-, Feuer-, See- und Friedwaldbestattungen®
- Erledigung aller Formalitäten
- Überführung deutschlandweit
- Hausgespräche nach Vereinbarung
- Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten

ILLGEN®
BESTATTUNGSHAUS

Trauer braucht Raum

**Stilvolles
letztes Geleit**

Unsere Bestattungskutsche – Für einen
Abschied, der unvergessen bleibt.

Hauptstandort & Feierhalle Döbeln | Thielestraße 14
Zentralruf 03431 - 60 88 50
www.bestattungshaus-illgen.de

Leisnig Rosa-Luxemburg-Str. 1	Hartha Leisniger Str. 1	Roßwein Markt 9
Waldheim Niedermarkt 14	Ostrau Rosa-Luxemburg Platz 2	

*Wenn die Kraft versiegt, die Sonne nicht mehr wärmt,
dann ist der ewige Frieden eine Erlösung.*

Nach kurzer schwerer Krankheit nehmen wir Abschied von

Torsten Pleißner

* 13.01.1972 † 12.10.2026

In stiller Trauer:
Dein Bruder Uwe mit Simone
Dein Neffe Tobias mit Jenny,
Leon, Amy und Connor
im Namen aller Angehörigen und Freunde

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.
Von größerem Blumenschmuck bitten wir höflichst
Abstand zu nehmen.

Bestattung Heiko Nickel

*Menschen die wir lieben bleiben
für immer, denn sie hinterlassen
Spuren in unseren Herzen*

Thomas Kürth

* 04.08.1954 † 18.10.2026

In stiller Trauer:
Deine liebe Helga
Deine Kinder Robin & Susanne
mit Familie
Tino & Steffen mit Familie

Die Trauerfeier findet am Freitag dem 06.
November 2026 um 11 Uhr in der
Feierhalle im Bestattungshaus Illgen,
Thielestraße 14 in Döbeln statt.
Ich bitte von lieb gemeinten Blumen-
gebinden und Trauerkleidung abzusehen.

Da, wenn es still wird. Seit über 35 Jahren!

Bestattung

CARMEN KUNZE

Individuelle Vorsorgen & Bestattungen

Roßwein | Hainichen | Frankenberg | Flöha | Chemnitz/Rabenstein

24 h **Telefon: 034322 / 43601**
0173 / 6719579

www.bestattung-carmen-kunze.de



**Büttner - Wendisch
Steinmetz GmbH**
Daniel-Wilhelm-Beck-Str. 8 04720 Döbeln

Grabmale mit Einfassungen
Fotorealistische Arbeiten • **Laternen und Vasen**
Kissen & Stelen • Fensterbänke
Küchenarbeitsplatten • Treppenanlagen
Bäder in Naturstein

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag
8:00 - 12:00 Uhr & 13:00 - 16:00 Uhr
Beratung nach Vereinbarung möglich.

Tel.: 03431 - 57 44 50
Mail: info@steinmetz-sachsen.de
www.steinmetz-sachsen.de
www.facebook.com/steinmetzsachsen

stadler

JUBILÄUMS AKTION

90 JAHRE

NOCH MEHR DEALS!

DYNABIKE

App kompatibel

Nabenmotor

560 Wh



**JUBILÄUMS
ANGEBOT**

⚡ E-Citybike 28'' Mirage

Komfortables City-E-Bike mit tiefem Einstieg | kraftvoller Ananda M60 Mittelmotor mit 80 Nm Drehmoment | ausdauernder 560 Wh Akku | Shimano Nexus 8-Gang Nabenschaltung | hydraulische Shimano Scheibenbremsen | Zoom Federgabel mit 65 mm Federweg | Bluetooth-Appanbindung und Ananda D19 LED-Display | robuster MIK HD Gepäckträger mit 27 kg Traglast | Rahmenschluss | Art.-Nr.: 700835

400 € SPAREN UVP 1999 €

1599 €



DYNABIKE

⚡ E-Faltrad 20'' City-Blitz

App-kompatibel

Nabenmotor

345 Wh



**JUBILÄUMS
ANGEBOT**



Art.-Nr.: 700621 Lachs

Art.-Nr.: 700619 Petrol

Kompaktes, faltbares E-Bike für City, Camping und Pendeln | zugelassen im ÖPNV | Lenker- und Sattel-Schnellverstellung | kraft-voller Naben-Direktmotor | LCD Display mit Bluetooth-Konnektivität für Updates und Fahrcharakteristik | voll StVZO-ausgestattet | 7 Gang Shimano | Gepäck-träger | Reichweite ca. 40 bis 70 km | Art.-Nr.: 700620

301 € SPAREN UVP 1299 €

998 €

FLYER

⚡ E-Allterrain 29'' G2 Goroc2 1.10 E-Bike

Panasonic

GX Ultimate

95 Nm | 630 Wh



**JUBILÄUMS
ANGEBOT**

Sportliches E-SUV-Bike mit vielseitiger Ausstattung | kraftvoller Panasonic GX Ultimate Pro FIT Motor mit 95 Nm | herausnehmbarer 630 Wh Akku | wartungsarme Shimano CUES 10-Gang Schaltung | hydraulische Shimano Scheibenbremsen | SR Suntour Luftfedergabel | Supernova Mini 2 Scheinwerfer und B&M Rücklicht | Racktime Gepäckträger und Fahrradständer | zulässiges Gesamtgewicht bis 150 kg | Art.-Nr.: 700552

2307 € SPAREN UVP 4299 €

1992 €

LEIPZIG-HALLE Am Einkaufszentrum NOVA

LEIPZIG ALTE MESSE Straße des 18. Oktober 46 **Mo - Sa 10 - 19 Uhr**

22x in deiner Nähe.

Zweirad-Center Stadler Leipzig-Halle GmbH, Am Einkaufszentrum, 06237 Leuna OT Günthersdorf, Zweirad-Center Stadler Leipzig Alte Messe GmbH, Straße des 18. Oktober 46, 04103 Leipzig.

Irrtümer, Druckfehler, Preisänderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten. Teilweise keine Originalabbildungen. Angebote nur solange der Vorrat reicht. ** ehemalige UVP *** Preis entspricht unserem Markteinführungspreis der aktuellen Saison